

41 Ва эй мӯъминон, бидонед, ки он чи бо роҳи ҷанг дар майдони ҷиҳод аз кофирон ба даст овардаед, ба панҷ ҳисса тақсим мешавад. Аз панҷ чор ҳиссаи он ба муҷоҳидон ҷудо шуда, як ҳиссаи боқимондааш низ ба панҷ қисм тақсим гашта, қисми якуми он аз Худову Паёмбараш буда, дар масорифи умумии мусулмонон сарф мегардад, қисми дуюм ба ҳешовандони Паёмбар аз қабилаи Ҳошиму Мутталиб, ҳиссаи сеюм ба ҷағмон, чорум ба фақирону бечорагон ва панҷум ба мусофирони роҳмонда дода мешавад. Агар шумо дар воқеъ ба Аллоҳ (ҷ) ва ба он чи Мо дар рӯзи ҷанги Бадр бар бандаи Худ Муҳаммад (с) фиристода, ба воситаи он ҳақро аз ботил ҷудо кардем, он вақт, ки шуморо ҳангоми мулоқот бо душманонатон пирӯз гардонидем, имон дошта бошед, пас бояд бо илми ҳеш амал кунед ва ба ин тақсимот розӣ шавед. Ва Аллоҳ (ҷ), ки шуморо пирӯз гардонид, ба ҳамаи кор Қодир аст.

42 Ва он замонро ба ёд оред, ки шумо дар паҳлӯи наздиктарини водӣ аз ҷониби Мадина будед ва мушрикони дар тарафи дуртарини он аз ҷониби Макка буданд ва қофила дар макони поёнтар аз шумо аз самти соҳили дарёи сурх қарор дошт. Ва агар шумо ва мушрикони бар рӯёруй дар минтақаи Бадр ба ҳам ваъда меодед, ҳатман баъзеатон бо баъзеатон ваъдаҳои мекардед, вале Аллоҳ (ҷ) шуморо дар он ҷой бидуни ваъдаи қаблӣ ҷамъ овард, то кори муқаддараширо ба итмом расонад. Кори муқаддар, ки Аллоҳ (ҷ) онро дар ҷанги Бадр ба анҷом расонид, пирӯзии мӯъминон ва мағлубияти кофирон, иззат ёфтани Ислом ва хору расвои гаштани ширку куфр буд. Аллоҳ (ҷ) кори муқаддаршударо ба итмом расонид, то ин ки ҳар ки аз кофирон баъди барпошавии ҳуччат бо пирӯзии мӯъминон, сарфи назар аз камии теъдод ва лавозимоти ҷангиашон ҳалок шудани аст, ҳалок гардад ва ҳар ки аз рӯи далели барояш ошкор сохтаи Аллоҳ (ҷ) зинда мондани аст, зинда монад. Минбаъд ҳеҷ кас муқобили Аллоҳ (ҷ) далел надорад. Ва ҳамоно Аллоҳ (ҷ) Шунавандаи гуфторҳо, Донандаи кирдорҳо аст. Чизе аз Ё махфӣ нест ва ҳама ро барои қавлу амалаш ҷазо медиҳад.

43 Эй Паёмбар, лутфҳои Аллоҳ (ҷ)-ро бар худ ва мӯъминон ба хотир биёр, он гоҳ, ки теъдоди мушриконро дар ҳолат кам нишон дод, сипас мӯъминонро аз он огоҳ кардӣ, онҳо аз ҳоби дидаат муждаи неқ гирифтанд, иродаи онҳо барои мулоқот бо душманон ва ҷангидан бо онҳо қавӣ гашт. Ва агар Аллоҳ (ҷ) теъдоди душманонро дар ҳолат зиёд нишон меод, иродаи ёронат нотавон шуда, аз мулоқоти душман ҳавф мебуданд ва дар бораи ҷанг бо душманон ихтилоф мекарданд, вале Аллоҳ (ҷ) онҳоро аз ин ҳолат солим нигоҳ дошта, аз тарсӯй ҳифзашон кард ва адади душманонро дар назари Паёмбараш андак нишон дод. Бешак, Аллоҳ (ҷ) Донандаи асрори қалби бандагон аст.

44 Ва эй мӯъминон, он замонро ёд кунед, ки вақте бо мушрикони дар майдон рӯбарӯ шудед, Аллоҳ (ҷ) теъдоди онҳоро барояшон андак нишон меод, пас ин кор ҷуръати шуморо барои иқдоми ҷанг бо онҳо бештар намуд ва адади шуморо дар назари аҳли ширк андак нишон меод, сипас аҳли ширк ҷасурона барои муқобилатон ҷангидан қадам мезаданд ва дар бораи ақибнишинӣ фикр намекарданд. Аллоҳ (ҷ) ин корро барои он кард, ки аз мушрикони бо қушта ва асир гашташон интиқом ситонад ва бар мӯъминон бо пирӯзиашон алайҳи душманон эҳсон намояд. Ва ҳамаи корҳо танҳо ба сӯи Аллоҳ (ҷ) бозгардонида мешавад. Пас бадкорон ва неқкоронро ба сазои қорашон мерасонад.

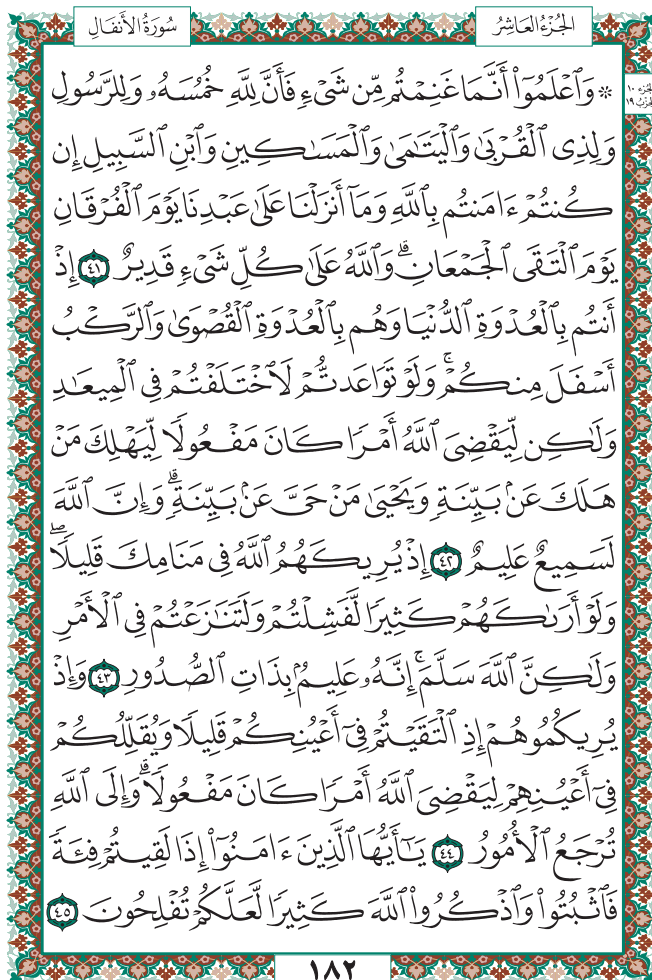
45 Эй он касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) имон доред ва аз Паёмбараш пайравӣ мекунед, вақте бо ҷамоае аз кофирон рӯбарӯ шавед, пас ҳангоми мулоқоташон устувор истода, тарсӯй накунед ва Аллоҳ (ҷ)-ро бисёр ёд кунед ва аз Ё хочати ҳудро бихоҳед. Зеро фақат Аллоҳ (ҷ) ба кӯмаки шумо Таваҷҷ аст. Ин гуфтаҳои иҷро кунед, шояд Аллоҳ (ҷ) шуморо ба матлубатон ноил сохта, аз он чи намоҳод, дур гардонад.

#### Базе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Молҳои ғанимат аз Аллоҳ таоло аст. Онро ҳар тавре ва дар ҳар кучо хоҳад, қарор медиҳад. Ҳеҷ кас дар ин кор ҳаққи дахлат надорад;

2. Яке аз асбоби пирӯзӣ он аст, ки Аллоҳ (ҷ) кори мӯъминонро он чунон чора мекунад, ки ғолибашон месозад. Сабру шикой, устуворӣ ва зиёд зикри Аллоҳ (ҷ) низ аз василаҳои расидан ба пирӯзӣ аст;

3. Қазои Парвардигор иҷрошаванда ва ҳикматаш бағоят азим аст. Ҳикмати илоҳӣ бар ҳамаи бандагонаш неқ аст.



وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَا تَنَازَعُوا فَتَفْشَلُوا وَتَذْهَبَ  
رِيحُكُمْ وَأَصِيرُوا إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّادِقِينَ ﴿٤٦﴾ وَلَا تَكُونُوا  
كَالَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ بَطَرًا وَرِئَاءَ النَّاسِ وَيَصُدُّونَ  
عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ يَمَازِي عَمَلُهُمْ مُجِيطٌ ﴿٤٧﴾ وَإِذْ رَيْنَ  
لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ وَقَالَ لَا غَالِبَ لَكُمْ الْيَوْمَ مِنَ  
النَّاسِ وَإِنِّي جَارٌ لَكُمْ فَلَمَّا تَرَآتِ الْفَيْتَانِ نَكَصَ  
عَلَى عَقْبَيْهِ وَقَالَ إِنِّي بَرِيءٌ مِنْكُمْ إِنِّي أَزِيدُ مَا لَا  
تَرْوَنَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٤٨﴾ إِذْ يَقُولُ  
الْمُنَافِقُونَ وَالَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ غَرَّ هَؤُلَاءِ دِينُهُمْ  
وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٤٩﴾ وَلَوْ  
تَرَى إِذْ يَتَوَفَّى الَّذِينَ كَفَرُوا الْمَلَائِكَةُ يَضْرِبُونَ  
وُجُوهَهُمْ وَأَذْهَبَهُمْ وَذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ﴿٥٠﴾ ذَلِكَ  
بِمَقَادِمَتِ أَيْدِيكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَمٍ لِّلْعَبِيدِ ﴿٥١﴾  
كَذَابٍ آلِ فِرْعَوْنَ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ  
فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٥٢﴾

﴿٤٦﴾ Ва дар гуфтору кирдор ва ҳама ҳолатҳоятон фармонбардории Аллоҳ (ҷ) ва Расулашро бар худ лозим бигиред ва низоъ нақунед. Зеро низоъ сабаби заъф, тарсӯй ва аз миён рафтани шавкату шаҳомататон мегардад ва ҳангоми мулоқоти душман сабр кунед. Ҳамоно Аллоҳ (ҷ) бо кӯмак ва таъйидаш бо бандагони собир аст. Ҳар бандас, ки Аллоҳ (ҷ) бо ӯст, хатман пирӯз мегардад.

﴿٤٧﴾ Ва мисли мушриконе, ки бо кибр ва худнамоӣ аз Макка берун шуда, мардумро аз даромадан ба дини Худо манъ мекунанд, набошед ва он чи анҷом медиҳанд, Аллоҳ (ҷ) Ихотагари он аст. Хатман онҳоро ба сазои амалҳояшон мерасонад.

﴿٤٨﴾ Ва эй мӯъминон, неъматҳоро, ки Аллоҳ (ҷ) бар шумо арзонӣ дошта аст, ба ёд оред. Вақте Шайтон кирдорҳои зишти мушриконро дар назарашон зебо нишон дод, сипас часорати онҳоро барои мулоқот ва ҷангидани мусулмонон бедор карда гуфт: **“Имрӯз касе шуморо мағлӯб сохта наметавонад. Ман бароятон кӯмак мерасонам ва аз шарри душманон бароятон паноҳ медиҳам.”** Пас вақте ду гурӯҳ-мӯъминон бо фариштагон аз як сӯ ва мушрикон бо Шайтон, ки андак баъд онҳоро тарк хоҳад кард, аз сӯи дигар - рӯбарӯи якдигар истоданд, Шайтон пушт гардонида, рӯ ба фирор ниҳод ва ба мушрикон гуфт: **“Бешубҳа, аз шумо безорам. Зеро ман фариштагонеро, ки барои кӯмаки мӯъминон омадаанд, мебинам. Ҳамоно аз он метарсам, ки Аллоҳ (ҷ) маро ҳалок гардонад ва Аллоҳ (ҷ)**

**Сахтуқубат буда, касе таҳаммули азобашро надорад.”**

﴿٤٩﴾ Ва ба ёд оред, он гоҳ, ки мунофиқон ва бандагони заифимон мегуфтанд: **“Дини мусулмонон онҳоро фиреб додааст. Барои онҳо бо вучуди кам будани теъдоду лавозимоти ҷангиашон ва зиёдии адади душманону аз нигоҳи ҳарбӣ мучаҳҳаз будани онҳо ваъдаи пирӯзӣ додааст.”** Ва ин гурӯҳи нотавонбин дарк намекунанд, ки ҳар кас ба Аллоҳи Ягона така карда, ба ваъдаи дар бораи пирӯзӣ додаш эътимод кунад, ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) ёриаш мерасонад ва новобаста аз ҳадди заъфаш ўро танҳо намегузорад. Ва Аллоҳ (ҷ) Зоти ҳамеша Ғолибу дар таъйини қазову қадар ва аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

﴿٥٠﴾ Ва эй Паёмбар, агар кофиронро мидидӣ, вақте ки фариштагон ба саҳтӣ ҷонашонро аз бадан мекашанд ва фариштагон ҳангоми рӯй овардани кофирон бар чехра ва вақти пушт тофта гурехтанашон, бар пуштани зада **“Эй кофирон, уқубати сӯзонро бичашед”** мегӯянд, агар он лаҳзаҳоро мидидӣ, ҳолати бисёр саҳтро мушоҳида мекардӣ.

﴿٥١﴾ Эй кофирон, сабаби ин азоби дардовар дар вақти қабзи ҷон ва уқубати сӯзон дар қабру рӯзи растохез он корҳост, ки дар дунё худ бо дасти худ онро анҷом додаед. Ва Аллоҳ (ҷ) ҳаргиз ба мардум ситам раво намебинад, балки дар байнашон бо адолат доварӣ мекунад. Зеро Аллоҳ (ҷ) Довари Одил аст.

﴿٥٢﴾ Ва ин уқубати барои кофирон омада ҳоси онҳо нест, балки он қонуни собити илоҳӣ буда, дар ҳар замону макон онро бар аҳли куфру ширк амалӣ гардонида аст. Ба дурустӣ ки вақте пайравони Фиръавн ва умматҳои пеш аз онҳо гузашта ба оятҳои Аллоҳ (ҷ) кофир шуданд, уқубати илоҳӣ онҳоро фаро гирифт. Пас Аллоҳ (ҷ) онҳоро ба сабаби гуноҳонашон бо овардани азоби саҳт ҳалок гардонид. Бешак, Аллоҳ (ҷ) Зоти Таवони бар бандагони нофармон Сахтуқубат аст.

🌟 **Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:**

1. Кибру ғурур бемории хатарнокест, ки ба бунёди шахсияти инсон раҳна ворид карда, суръати ҳалокати соҳибашро тезтар мегардонад;

2. Пеша кардани сабр соҳибашро дар таҳаммули саҳтиҳо кӯмак мерасонад. Инчунин сабр манифати имонӣ дорад. Фоидаи имониаш он аст, ки ҳар кас ба мақсади итоат аз фармони Худо сабр кунад, Худо ўро кӯмак мерасонад. Ин гуна ҳолатҳо дар таҷрибаҳои зиндагӣ зиёд ба мушоҳида расидааст;

3. Низоъ ва ихтилофот аз асбоби парокандагии уммати исломӣ, сабаби шикасту ақибмондагӣ, омили аз байн рафтани нерӯву ғолибият ва давлату шаҳомати мусулмонон аст;

4. Имони қавӣ боис мешавад, то шахс ба корҳои азим, ки ҳатто лашкарҳои калон аз иҷрои он ҳарос доранд, қадам мегузорад.



ذَٰلِكَ يَأْنِ لِلَّهِ أَنْ يَكُونَ مُعَيَّرًا نِعْمَةً أَنْعَمَهَا عَلَى قَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٥٣﴾ كَذَّابٌ إِلَٰهٌ فِرْعَوْنُ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ فَأَهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَأَعْرَفْنَاهُ الْفِرْعَوْنَ وَكُلَّ كَاذِبٍ لَٰئِيمٍ ﴿٥٤﴾ إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الَّذِينَ كَفَرُوا فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٥٥﴾ الَّذِينَ عَاهَدْتَ مِنْهُمْ ثُمَّ يَنْقُضُونَ عَهْدَهُمْ فِي كُلِّ مَرْقَةٍ وَهُمْ لَا يَتَّقُونَ ﴿٥٦﴾ فَإِنَّمَا تَتَفَقَّهُهُمْ فِي الْحَرْبِ فَشَرِّدْ بِهِمْ مَن حَلَفَهُمْ لَعَلَّهُمْ يَذْكُرُونَ ﴿٥٧﴾ وَإِنَّمَا تَخَافُ رُبَّ قَوْمٍ خِيَانَةٍ فَاثْبُدْ إِلَيْهِمْ عَلَى سَوَاءٍ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْخَائِبِينَ ﴿٥٨﴾ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَبَقُوا أَنَّهُمْ لَا يُعْجِزُونَ ﴿٥٩﴾ وَأَعِدُوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ وَآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ لَا تَعْلَمُونَهُمُ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُوَفَّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَغْلُمُونَ ﴿٦٠﴾ وَإِنْ جَحَحُوا لَسَّالِمٌ فَاجْنَحْ لَهَا وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٦١﴾

﴿٥٣﴾ Сабаби ин укубати сахт дар он аст, ки вақте Аллоҳ (ҷ) барои қавме неъмат ато кунад, он лутфу эҳсонашро аз онҳо намегирад, магар он ки онҳо ҳолати неки худро аз имон, устуворӣ дар роҳи дуруст ва сипосгузорӣ аз неъматҳои илоҳӣ ба ҳолати бади куфр, сарпечӣ аз фармонҳои илоҳӣ ва носипосии неъматҳо тағйир диҳанд. Ва ҳамоно Аллоҳ (ҷ) Шунавандаи гуфтори бандгон, Донандаи кирдори онҳост. Ҳеҷ гуфтору кирдорашон аз Аллоҳ (ҷ) махфӣ намебошад.

﴿٥٤﴾ Ҳолати ин кофирон ба ҳолати дигарон ба монанди пайравони Фиръавн ва умматҳои таъзибкунандаи пеш аз онҳо гузашта шабоҳат дорад. Онҳо оятҳои Моро таъзиб карданд, пас ба сабаби гуноҳонашон ҳалокашон сохтем ва пайравони Фиръавнро бо ғарқ намудан дар баҳр нобуд сохтем. Ва ҳар яке аз тобеони Фиръавн ва умматҳои пеш аз онҳо гузашта бо куфр варзидан ва ширк овардан ситамкор буданд. Бинобар ин, сазовори азоб гаштанд.

﴿٥٥﴾ Ҳамоно назди Аллоҳ (ҷ) бадтарин мавҷуди дар замин хазанда кофиронанд. Пас онҳо ба сабаби исрор бар куфр агарчи барояшон мӯъҷизаҳои зиёд ояд, имон намеоранд ва дар куфру ширк пофишорӣ менамоянд. Зеро хирад, шунавоӣ ва биноиашон, ки василаҳои ҳидоят аст, аз ғамидан, шунидан ва дидани ҳақиқат очиз гашта аст.

﴿٥٦﴾ Касоне аз кофирон ба мисли Бани Қурайза, ки бо онҳо паймон бастай, боз ҳар бор он паймонро мешикананд ва онҳо аз Аллоҳ (ҷ) наметарасанд.

Барои ҳамин ба паймонашон вафо намекунанд ва ба талаботи он пойбанд наменонанд.

﴿٥٧﴾ Пас эй Паёмбар, агар дар ҳолати ҷанг бо ин гурӯҳи аҳдшикан рӯбарӯ шавӣ, онҳоро бо сангинтарин навъи укубат ҷазо бидеҳ, то ҳар каси дигар инро шунда, ҷамъи аҳдшиканон пароканда шуда, шояд аз он чи бар тоифаи аҳдшикан омадааст, ибрат гиранд ва аз ҷангидан бо ту ва кӯмаки душманонат бихаросанд.

﴿٥٨﴾ Ва эй Паёмбар, агар бо ошкор шудани аломати хиёнат аз паймоншикании қавме, ки бо онҳо аҳд бастай, битарсӣ, пас онҳоро аз бекор кардани паймонашон огоҳ намо, то бо ту дар бораи донишони вайрон сохтани паймони қаблан басташуда баробар бошанд. Пеш аз огоҳ карданиашон аз бекор сохтани аҳднома ба таври ногаҳонӣ ба онҳо ҳучум макун. Зеро ҳучум овардан пеш аз огоҳсозии лағви созишнома хиёнат аст. Яқинан Аллоҳ (ҷ) хоинонро дӯст намедорад. Аз ин рӯ, аз хиёнаткорӣ бипарҳез.

﴿٥٩﴾ Ва кофирон гумон накунанд, ки аз азоби илоҳӣ раҳой ёфтаанд. Ҳақко, ки онҳо ҳеҷ гоҳ аз азоби илоҳӣ раҳой намеёбанд, балки ҳатман мубталои он мегарданд.

﴿٦٠﴾ Ва эй мӯъминон, ҳар чи аз теъдод, лавозимот ва тирандозӣ, ки қудрати омода сохтаниашро доред ва низ аспони барои роҳи Аллоҳ (ҷ) нигоҳдоштаи хешро омода намоед, то ба ин васила душманони Аллоҳ (ҷ) ва душмани худро аз кофирон, ки ҳар замон мунтазири омадани мусибат бар сари шумо ҳастанд, битарсонед. Ва инчунин ба ин васила қавми дигареро битарсонед, ки онҳоро намедонед ва аз душмани дар дилашон нисбат ба шумо пинҳон огоҳӣ надоред, балки фақат Аллоҳ (ҷ) дар бораи онҳо ва душмани дар дилашон пинҳон огоҳӣ дорад. Ва он чи дар роҳи Аллоҳ (ҷ), сарфи назар аз миқдораш ҳарч мекунад, Аллоҳ (ҷ) ба шумо ивазашро дар дунё ва охираат ба пуррагӣ медиҳад ва ба шумо зулм карда намешавад. Пас барои ҳарчи молҳои худ дар роҳи Аллоҳ (ҷ) бишито бед.

﴿٦١﴾ Ва агар онҳо ба мусолаҳа ва тарки набард майл кунанд, пас ту низ эй Паёмбар, ба он майл намуда, бо онҳо паймон банд ва ба Аллоҳ (ҷ) таъя намо. Зеро ӯ ҳаргиз туро тарк намекунад. Ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) Шунавандаи гуфтор, Донандаи мақсад ва кирдори онҳост.

#### • Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Яке аз ғоидаи укубатҳои барои гуноҳ муқарраршуда он аст, ки шахсони дигар онро дида, аз содир кардани ҷиноят худдорӣ мекунанд. Инчунин ҷинояткор аз дубора иҷрои он амал парҳез мекунад;

2. Вафо бар паймони басташуда аз ахлоқи бандагони мӯъмин аст, магар дар сурате, ки аз тарафи муқобил хиёнат дида шавад;

3. Ба мақсади ҳарос додани душман бо ҳама навъҳои лавозимоти ҷангӣ, абзори муборизаи фикрӣ ва сиёсӣ худро омода сохтан бар мусулмонон воҷиб аст;

4. Мусолаҳа бо душман агар ба суди мусулмонон бошад, раво аст.

وَإِنْ يُرِيدُوا أَنْ يَخْدَعُوكَ فَإِنَّ حَسْبَكَ اللَّهُ هُوَ الَّذِي أَيْدَكَ  
يَنْصُرُوكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ٦٢ وَاللَّفَّ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ لَوْ أَنْفَقْتَ  
مِائِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مَا أَلْفَتَ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ  
أَلْفَ بَيْنَهُمْ إِنَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ٦٣ يَأَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ  
اللَّهُ وَمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ٦٤ يَأَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضَ  
الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْقِتَالِ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عَشْرُونَ صَابِرُونَ  
يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ يَغْلِبُوا أَلْفًا مِّنَ  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ٦٥ أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ  
عَنْكُمْ وَعِلْمُ أَنْ فِيكُمْ ضَعْفًا فَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ  
صَابِرَةٌ يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ أَلْفٌ يَغْلِبُوا  
أَلْفَيْنِ بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ٦٦ مَا كَانَ لِنَبِيٍّ  
أَنْ يَكُونَ لَهُ رَأْسَى حَتَّى يُشْخَنَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَصَ  
الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ٦٧ أَوَلَا يَكْتُوبُ  
مَنْ اللَّهُ سَبَقَ لَمَسَّكُمْ فِيمَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ٦٨ فَكُلُوا  
مِمَّا غَنِمْتُمْ حَلَالًا طَيِّبًا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ٦٩

٦٢ Ва агар мақсади онҳо аз майл кардан ба мусолаҳа ва тарки ҷанг фиреб додани ту бошад, то бо ин роҳ ба ҷанги навбатӣ омода шаванд, пас яқинан Аллоҳ (ҷ) бароят дар баробари макру фиребашон басанда аст. Аллоҳ (ҷ) Зотест, ки туро бо ёрии Худ ва дастгирии мусулмонони муҳоҷиру ансор қувват дода аст.

٦٣ Ва баъди парокандагӣ дилҳои мӯъминонро, ки ба сабаби онҳо туро кӯмак карда буд, ҷамъ овард ва байни дилҳояшон улфат андохт. Агар тамоми дороии заминро барои ҷамъсозии қалбҳои парокандаи онҳо харҷ менамудӣ, аз уҳдаи ин кор намебаромадӣ ва дилҳояшонро ҷамъ оварда наметавонистӣ. Вале Аллоҳ (ҷ) дилҳои парокандашонро бо ҳам ҷамъ овард. Ҳамоно Аллоҳ (ҷ) дар мулкаш ҳамеша Ғолиб буда, дар таъйини тақдиру тадбир ва аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

٦٤ Эй Паёмбар, ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) барои нигоҳ доштани ту ва мӯъминони ҳамроҳат аз шарри душманон басанда аст. Бинобар ин, танҳо ба У таъянамо.

٦٥ Эй Паёмбар, бо ҳар васила, ки ирода ва ғиммати мӯъминонро барои ҷангидан бо душман қавӣ мегардонад, онҳоро тарғиб кун. Агар аз шумо мӯъминон муқобили кофирон бист нафар муқоризи босабр бошад, дусад нафари онҳоро мағлуб месозад ва агар сад нафари босабр бошад, ҳазор нафари онҳоро мағлуб месозад. Зеро кофирон қавме ҳастанд, ки аз қонуни Аллоҳ (ҷ)

дар бораи ғолиб гардонидани дӯстонаш ва сарқуб сохтани душманонаш ноогоҳ буда, мақсади аслии ҷангро намефаҳманд. Чунки мақсади аслиашон аз ҷанг ҳукмфармой бар дигарон аст.

٦٦ Инак эй мӯъминон, Аллоҳ (ҷ) ҳукми қаблии Худро аз шумо сабук кард. Зеро Аллоҳ (ҷ) нотаъвониатонро медонад. Барои ҳамин бо лутфаш ба шумо сабукӣ овард. Дар майдон барои як нафари шумо муқобили ду нафар кофир устувор истоданро фарз намуд, дар ҳоле ки тибқи ҳукми қаблӣ бояд як мусулмон дар баробари даҳ кофир устувор меистод. Пас агар дар муқобили кофирон аз шумо сад нафари босабр бошад, дусад нафари онҳоро мағлуб мегардонад ва агар ҳазор нафари босабр бошад, бо амр ва нусрати Аллоҳ (ҷ) ду ҳазори онҳоро мағлуб мегардонад. Ва Аллоҳ (ҷ) бо дастгирӣ ва кӯмакш ҳамроҳи мӯъминони босабр аст.

٦٧ Паёмбарро сазовор нест, ки дар ихтиёраш аз кофирони бо вай ҷангида асир дошта бошад, магар он ки дар байнашон қуштори бисёр қунад, то ба ин роҳ дар дилашон тарсро ҷой диҳад ва минбаъд ба ҷанг бо Паёмбар барнагарданд. Эй мӯъминон, шумо бо асир гирифтани кофирони ҷанги Бадр мақсади касби матои ночизи дунёро доред ва Аллоҳ (ҷ) барои шумо охиратро меҳаҳад, ки бо ёрии дин метавон ба он ноил гашт. Ва Аллоҳ (ҷ) дар Зоту сифоташ ҳамеша Ғолиб, дар таъйини тақдирот ва аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

٦٨ Агар ҳукми собиқи Аллоҳ (ҷ), ки бароятон гирифтани моли ғанимат ва баҳои озодии асирон ҳалол аст, намебуд, бегумон ба шумо ба сабаби он ки қабл аз омадани пайғом моли ғанимат ва баҳои озодӣ гирифтаед, аз сӯи Аллоҳ (ҷ) азоби саҳт мерасид.

٦٩ Пас эй мӯъминон, моли ғанимати аз қуффор ситонидаи худро, ки барои шумо ҳалоли покиза аст, бихӯред. Ва бо иҷрои дастурот ва парҳез аз мамнӯот аз Аллоҳ (ҷ) битарсед. Ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) ба бандагони мӯъмин бағоят Бахшандаи Меҳрубон аст.

#### ❖ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Аллоҳ таоло дар оятҳои мазкур ваъда додааст, ки мӯъминро аз шарри душман ҳифз намуда, кӯмакашон мерасонад;

2. Устуворӣ дар баробари душман бар мӯъминон фарз аст. Онҳо дар ин масъала, ғайр аз ҳолатҳои истисноӣ дар дигар мавридҳо ихтиёр надоранд;

3. Худро аз бандагон ғиммати олиро дӯст дошта, пастҳимматиро намеписандад. Ба ҳамин сабаб, онҳоро барои ба даст овардани савоби абадии охират тарғиб мекунад;

4. Гирифтани хунбаҳои озодӣ аз асирон ва ё бе ивази молӣ озод кардани онҳо вақте ҷоиш аст, ки мусулмонон ба пуррагӣ алайҳи душманон ғолиб омада, ҳайбати давлатдории онҳо дар назари дигарон ошкор гашта бошад.



70 Эй Паёмбар, ба мушрикони рӯзи ҷанги Бадр асир афтода бигӯ: “Агар Аллоҳ (ҷ) дар дили шумо нияти некро донад, бароятон дар ивази баҳои озодии додаатон аз он бехтарро медиҳад ва гуноҳони шуморо мағфират мекунад. Пас барои баҳои озодие, ки аз шумо гирифта шуд, андӯхгин машавед. Ва Аллоҳ (ҷ) барои бандагони тавбакор бағоят Бахшандаи Мехрубон аст.”

Ин ваъдаи Парвардигор барои Аббоси амӯи Паёмбар (с) ва дигар шахсони мусулмонгашта таҳаққуқ ёфт.

71 Ва эй Мухаммад, агар асирон бо он сухане, ки бароят ошкор мекунанд, мақсади хиёнати туро дошта бошанд, пас ба дурустӣ, пеш аз ин бо куфр ва аҳдшиканӣ ба Аллоҳ (ҷ) хиёнат карданд ва бегумон Аллоҳ (ҷ) туро бар онҳо пирӯз гардонид. Пас аз онҳо чанд адад кушта ва чанд адади дигар асир шуданд. Агар боз ба хиёнаткорӣ баргарданд, бояд мунтазири омадани ҳамин гуна укубат бошанд. Ва Аллоҳ (ҷ) дар бораи махлукот ва он чи ба салоҳи онҳост, Доно буда, дар чорасозии қорҳояшон бағоят Ҳаким аст.

72 Бешак, касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) имон оварданд ва Паёмбарашро тасдиқ карда, бо шариаташ амал намуданд ва аз диёри куфр ба диёри Ислому ё ҳар ҷои барои ибодат эмин роҳи ҳичратро пеш гирифтанд ва бо мақсади ғолибияти дин молҳо ва ҷонҳои худро дар роҳи ҷиход бахшиданд ва шахсоне, ки ин гурӯҳи муҳоҷири мучоҳидро дар манзилҳояшон фуруд оварда, ба онҳо кӯмак намуданд, ҳар ду гурӯҳи муҳоҷирон ва ёваронашон дар боби кӯмакрасонӣ ва дастгирӣ баъзе дӯсти баъзеи дигар ҳастанд. Ва касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) имон оварда, аз диёри куфр ба диёри Ислому ҳичрат накарданд, пас эй мӯъминон, ба шумо кӯмак ва ҳимоятшон, магар он ки ҳичрат кунанд, воҷиб нест. Ва агар кофирон бар онҳо зулм кунанд ва онҳо аз шумо кӯмак хоҳанд, пас барояшон муқобили душман кӯмак расонед, магар вақте миёни шумо ва душманонашон паймоне бошад, ки онро нашикастанд. Ва Аллоҳ (ҷ) ба тамоми он чи мекунед, Бино аст. Ҳеҷ чиз аз назари Ё махфӣ нест ва яқинан шуморо ба ҷазои кирдоратон мерасонад.

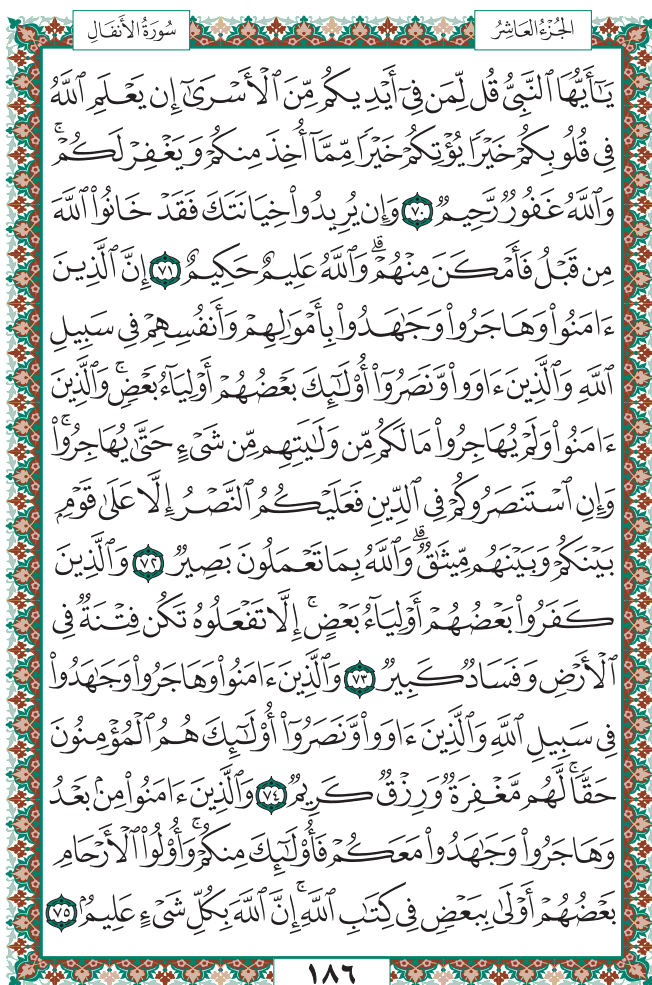
73 Ва кофирон дар ҳамкорӣ муқобили шумо баъзеашон дӯст ва ёвари баъзеи дигарашон ҳастанд. Пайванди куфр онҳоро алайҳи шумо ҷамъ месозад. Бо ҳамин пайванд якдигарро ёрӣ медиҳанд. Мӯъмин кофиронро дӯсти хештан намегирад. Агар шумо мӯъминонро дӯст ва кофиронро душман нагиред, ин амалатон барои мӯъминон боиси фитнаи бузург мегардад /зеро онҳо бародарони ҳамкеши худро, ки барояшон кӯмак расонанд, пайдо намеkunанд/ ва бо манъи мардум аз роҳи Худо дар замин фасоди бузург ба вучуд меояд.

74 Ва касоне, ки имон оварданд ва дар роҳи Аллоҳ (ҷ) ҳичрат ва ҷиход карданд ва касоне, ки муҳоҷирони роҳи Аллоҳ (ҷ)-ро дар ватани худ ҷой доданд ва кӯмак намуданд, ин ду гурӯҳ мӯъминони воқеӣ буда, онҳоро аз сӯи Аллоҳ (ҷ) мағфирати гуноҳон ва рӯзии неки ҷаннат аст.

75 Ва касоне, ки баъд аз шумо муҳоҷирон ва ансор имон оварданд ва ҳичрат карданд ва ба хотири пирӯзии Ислому дар роҳи Аллоҳ (ҷ) ҷиход намуданд, ин ҷамоа аз ҷумлаи шумо мӯъминон ҳастанд. Онҳо ба монанди шумо салоҳият ва уҳдадориро доранд. Ва ҳешовандон дар боби мерос дар ҳукми Аллоҳ (ҷ) баъзеашон ба баъзеи дигарашон аз меросбарии қаблӣ, ки бар асоси имон ва ҳичрат мерос бурда мешуд, сазовортаранд. Бешак, Аллоҳ (ҷ) ба ҳама чиз Доно аст. Ҳеҷ чиз аз илми Ё махфӣ нест. Ё он чиро ба салоҳи кори бандагон аст, медонад ва онро барояшон дар аҳкомаш муқаррар месозад.

#### • Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Бар мӯъминон воҷиб аст, ки асиронро ба сӯи имон шавқманд гардонанд;
2. Оятҳои қаримаи мазкур барои аҳли имон шомили хушхабарӣ мебошад. Агар онҳо аз василаҳои моддӣ ва маънавии пирӯзӣ дуруст истифода баранд, алайҳи душман ғолиб мегарданд;
3. То вақте ки мусулмонон ҳамагӣ бар зидди кофирон муттаҳид нашаванд, шукӯҳу шаҳомати онҳо ошкор намегардад ва адами ҳамдастӣ боиси ба вучуд омадани фасоди бузург мешавад;
4. Вафо ба паймон дар Ислому фазилати зиёд дошта, агарчи гоҳо нафъи баъзеи мусулмононро ҳалалдор созад, аҳамияташ коста намегардад.



بَرَاءَةٌ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى الَّذِينَ عَاهَدْتُم مِّنَ الْمُشْرِكِينَ ۖ  
فَيَسِيحُوا فِي الْأَرْضِ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ غَيْرُ مُعْجِزِي  
اللَّهِ وَأَنَّ اللَّهَ مُخْزِي الْكَافِرِينَ ۖ وَأَذِّنْ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ  
إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْحَجِّ الْأَكْبَرِ أَنَّ اللَّهَ بَرِيءٌ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ  
وَرَسُولُهُ فَإِنْ تُبْتُمْ فَهُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ وَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَاعْلَمُوا  
أَنَّكُمْ غَيْرُ مُعْجِزِي اللَّهِ وَبَشِّرِ الَّذِينَ كَفَرُوا بِعَذَابٍ أَلِيمٍ  
ۖ إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُم مِّنَ الْمُشْرِكِينَ ثُمَّ لَمْ يَنْقُصُوا شَيْئًا  
وَلَمْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ أَحْدَاثًا تَحْتُمُوا إِلَيْهِمْ عَاهَدَ إِلَىٰ مَدَنِهِمْ  
إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ۖ فَإِذَا أُنْصِلَخَ الْأَشْهُرُ الْحُرُمُ  
فَأَقْتُلُوا الْمُشْرِكِينَ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ وَخُذُوهُمْ وَأَحْضُرُوهُمْ  
وَأَقْعُدُوا لَهُمْ كُلَّ مَرْصِدٍ إِن تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا  
الزَّكَاةَ فَخَلُّوا سَبِيلَهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۖ وَإِنْ أَحَدٌ  
مِّنَ الْمُشْرِكِينَ اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ حَتَّىٰ يَسْمَعَ كَلِمَةَ  
اللَّهِ ثُمَّ ابْلِغْهُ مَأْمَنَهُ وَذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْلَمُونَ ۖ

### Баъзе аз мақсадҳои асосии ин сураи муборака:

Ошкор кунонидани ҳолатҳои кофирон, мунофикон, мӯъминон ва шармандаю расво гардонидани аҳли нифок.

### Тафсир:

Ин оятҳо аз ҷониби Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш эълони безорӣ ва огоҳии интиҳои паймонҳост, ки шумо мусалмонон дар ҷазират-ул- Араб бо мушрикони бастаед.

Пас эй мушрикони, дар ин сарзамин муддати чор моҳ дар амну амон сайру гашт кунед. Баъд аз поён ёфтани ин муддат шумо дигар паймон ва амну амон надоред. Ва бидонед, ки агар куфри худро идома диҳед, ҳеҷ гоҳ аз укубати илоҳӣ раҳой намеёбед ва бидонед, Аллоҳ (ҷ) кофиронро дар дунё бо кушташавӣ ва асир афтодан ва дар охираат бо даровардан ба дӯзах хор месозад. Ин ҳукм шахсони аҳдшикан ва низ касонеро, ки созишномаи ғайри муваққатӣ бастаанд, дарбар мегирад. Аммо он касе, ки паймони муваққатӣ дорад, агарчи муддати он аз чор моҳ ҳам бештар бошад, паймони бастааш то анҷом ёфтани муддати таъйиншуда ғайри қарда мешавад.

Ва ин оятҳо аз сӯи Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш дар рӯи қурбонӣ ба ҳама мардум эълон аст, ки Аллоҳ ва Расулаш аз мушрикони безоранд. Пас эй мушрикони, агар тавба кунед, ин барои шумо беҳтар аст. Дар сурати аз тавба рӯи тофтан яқин

дошта бошед, ки аз укубати Аллоҳ (ҷ) раҳой намеёбед. Ва кофиронро ба омадани азоби дардовар “мужда” бидеҳ. Азоби ниҳоят саҳт мунтазири онҳо аст.

Магар он мушриконе, ки бо онҳо паймон бастед ва ба паймони ҳеш вафо намуда, аз он ҳеҷ чизро нақз накардаанд. Ин тоифа аз ҳукми гузашта ҷудоянд. Пас ба паймонашон то тамомшавии муддаташ вафо кунед. Бешак, Аллоҳ (ҷ) бандагонро, ки бо иҷрои амрҳо ва парҳез аз ҳаромҳо тақво мекунанд, дӯст медорад. Вафо ба паймон ва парҳез аз хиёнаткорӣ аз ҷумлаи дастуроти Аллоҳ (ҷ) аст.

Пас чун муддати чор моҳе, ки дар он душманонатонро амон додаед, ба анҷом расад, дар ҳар кучо бо мушрикони вохӯрдед, онҳоро бикушед ва дар қалъаҳои муҳосираашон кунед ва дар ҳар сари роҳашон камин нишине. Пас агар аз ширк овардан ба Аллоҳ (ҷ) тавба карда, намозашонро барпо доранд ва зақоти молашонро пардозанд, дар ин сурат онҳо бародарони динии шумо гаштаанд, пас алайҳашон ҷангиданро тарк созед. Ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) ба бандагони тавбакор бисёр Бахшандаи Меҳрубон аст.

Ва агар яке аз мушриконе, ки рехтани хун ва ситонидани молаш дуруст аст, аз ту Паёмбар паноҳандагӣ хоҳанд, дархосташро бипазир, то Қуръонро бишунавад, сипас ўро ба ҷои барояш дорои амн бирасон. Ин ҳукм барои он аст, ки кофирон қавми аз ҳақиқатҳои ин дин ноогоҳ мебошанд. Агар кофирон бо шунидани Қуръон аз ҳақиқатҳои Исломи огоҳ шаванд, шояд ҳидоят ёбанд.

### Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Оятҳои мазкур далели ошкор аст, ки Исломи меҳода алоқаҳои хориҷии худро бо душманонаш бар асоси мусолаҳа, амният ва якдигарфарҳмӣ ба роҳ монад;

2. Исломи аҳду паймонро қадри қиматӣ карда, ба он вафо намуданро вочиб гардонид, риояи онро самарани имону тақво медонад;

3. Барпо доштани намоз ва пардохти зақот нишонаҳои асосии мусулмонӣ аст. Он ду рехтани хуну ситонидани моли касро манъ карда, барои шахсони иҷрокундаи намози зақот ҳуқуқи мусулмониро аз маҳфуз мондани хуну мол лозим мегардонад, магар дар он мавриде, ки барои ҳокимону зиммдорон шаръан рехтани хун ва гирифтани мол ҷои аз аст. Мавридҳои, ки дар он рехтани хуну шахс дуруст мебошад, кушторӣ баноҳад, зинои мард ё зани оиладор ва аз Исломи ба куфр баргаштан аст;

4. Вақте ки кофирон дар ҳолати ҷанг қарордошта аз мусулмонон паноҳандагӣ меҳодад, амон доданааш дуруст аст. Барояш амон дода мешавад, то бо истифода аз ин фурсат аз ҳақиқати Исломи огоҳ гардад. Ин ҳукм маънои онро дорад, ки таҳаммулпазирӣ, риояи эҳтиромии кофирон ва сиёсати мусолимаатмез дар Исломи дорои баргаштан аст.



كَيْفَ يَكُونُ لِلْمُشْرِكِينَ عَهْدٌ عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ رَسُولِهِ  
إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَمَا اسْتَقِيمُوا  
لَكُمْ فَاسْتَقِيمُوا لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ﴿٧﴾  
كَيْفَ وَإِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ لَا يَرْقُبُوا فِيكُمْ إِلَّا وَلَا  
ذِمَّةً يَرْضُونَكُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ وَتَأْبَى قُلُوبُهُمْ وَأَكْثَرُهُمْ  
فَاسِقُونَ ﴿٨﴾ أَشْتَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَصَدُّوا عَنْ  
سَبِيلِهِ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٩﴾ لَا يَرْقُبُونَ  
فِي مُؤْمِنٍ إِلَّا وَلَا ذِمَّةً وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُعْتَدُونَ ﴿١٠﴾ فَإِنْ  
تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا الزَّكَاةَ فَإِخْوَانُكُمْ فِي  
الدِّينِ وَنَفَصُ الْأَيْتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿١١﴾ وَإِنْ  
نَكَثُوا أَيْمَانَهُمْ مِنْ بَعْدِ عَهْدِهِمْ وَطَعَنُوا فِي دِينِكُمْ  
فَقَتَلُوا أَيْمَةَ الْكُفْرِ إِنَّهُمْ لَا أَيْمَنَ لَهُمْ لَعَلَّهُمْ  
يَنْتَهُوْنَ ﴿١٢﴾ أَلَا تَقْتُلُونَ قَوْمًا نَكَثُوا أَيْمَانَهُمْ  
وَهُمْ بَائِعٌ بِأَخْرَاجِ الرُّسُولِ وَهُمْ بَدَءُوكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ  
أَتُحْشَوْنَ لَهُمُ فَأَلَّهَ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَوْهُ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٣﴾

⑦ Дуруст нест, ки мушрикони назди Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш соҳиби паймон ва амну амон бошанд, магар паймони он мушриконе, ки шумо мусулмонон дар сулҳи Худайбия дар назди Масҷид-ул-харом бо онҳо паймон бастед. Пас то он вақте ки онҳо бар паймони бо шумо бастаашон боқӣ монда, онро наmeshикананд, шумо низ бар он боқӣ бимонед ва онро наshиканед. Аллоҳ (ҷ) бандাগони парҳезкорашро, ки дастуроти Ӯро иҷро мекунанд, дӯст медорад.

⑧ Чӣ гуна онҳо метавонанд соҳиби паймон ва амну амон бошанд, дар ҳоле ки онҳо душманатон буда, агар бар шумо пирӯз шаванд, нисбат ба шумо на ҳақи ҳешӣ ва на паймонро риоя намеkunанд, балки ба саҳтарин азоб гирифта-ратон месозанд?! Онҳо шуморо бо сухани ширине, ки аз забонашон мебарояд, розӣ месозанд, вале дилашон бо забонашон яксон нест. Барои ҳамин ба паймони худ вафо намеkunанд. Ва бештарашон ба сабаби аҳдшиканӣ аз тоати Аллоҳ (ҷ) хоричанд.

⑨ Онҳо пайравӣ намудан ба оятҳои Аллоҳ (ҷ)-ро, ки вафо ба аҳд ҷузъи он аст, бо баҳои ночизи матои дунё иваз карданд. Матои дунё барои онҳо роҳи расидан ба хостаҳои нафс аст. Пас худ аз пайравии ҳақ боз истода, аз он рӯй тофтанд ва дигаронро низ аз он боз доштанд. Ба дурустӣ ки онҳо амалҳои ниҳоят бадеро анҷом медоданд.

⑩ Онҳо нисбат ба ҳеҷ мӯъминине ҳақи ҳешовандӣ ва аҳдро риоя намеkunанд. Зеро ба мӯъминон адовати саҳт доранд. Ва инҳо қавми аз марзҳои Аллоҳ (ҷ) гузаранда ҳастанд. Чунки дорои сифоти золими ва тачовузкорӣ мебошанд.

⑪ Пас агар аз куфри худ ба сӯи Аллоҳ (ҷ) тавба карда, калимаи шаҳодатро ба забон оранд ва намозро барпо доранд ва зақоти молро диҳанд, бешак, мусулмон шуда, бародари диниатон маҳсуб мешаванд. Дар ин сураат онҳо низ монанди шумо соҳиби салоҳият ва уҳдадорихо мегарданд. Муқобилашон ҷангидан ҳалол нест. Зеро Ислом молу хуну номусашонро маҳфуз гардонидаст. Ва Мо оятҳои Худро барои қавме, ки медонанд, баён мекунем. Зеро шахсони соҳибдониш аз оятҳои Мо истифода мебаранд ва ба дигарон низ ғоида мерасонанд.

⑫ Ва агар ин мушриконе, ки бо онҳо то як муддати муайян оиди наҷангидан паймон бастед, паймонашонро вайрон кунанд ва ба дини шумо айб гирифта, онро таъна зананд, пас бо онҳо бичангед. Зеро онҳо пешвоён ва раҳбарони куфранд. Минбаъд паймоне, ки то имрӯз хуни онҳоро маҳфуз медошт, надоранд. Муқобилашон бичангед, то аз куфр варзидан, аҳдшиканӣ ва айбу таъни динатон худдорӣ кунанд.

⑬ Эй мӯъминон, чаро бо қавме, ки паймонашонро шикаста, дар ҷамъомади дар Дору-н-надва доир сохтаашон барои ихроҷи Паёмбар (с) аз Макка тасмим гирифтанд, наmeчангед?! Дар ҳоле ки бори нахуст онҳо бо кӯмак расонидан ба қабилai Бакри ҳампаймони Қурайш бар зидди қабилai Хузоаи ҳампаймони Паёмбар (с) бо шумо ҷангиданро оғоз намуданд. Оё аз онҳо метарсед, ки муқобилашон наmeчангед?! Агар мӯъминини ҳақиқӣ бошед, пас Аллоҳ (ҷ) сазовортар аст, ки аз Ӯ битарсед.

#### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Оятҳои қарима далолат мекунанд, ки ҷангидан бо кофирони аҳдшикан сабабҳои зиёд дошта, муҳимтаринаш нақзи аҳд аст;

2. Оятҳои мазкур далели он аст, ки ҳар ки аз адои намоз ё пардохти зақот сарпечӣ кунанд, то вақти иҷрои он бар зидди вай ҷангида мешавад. Чигунае, ки Абӯбакри Сиддиқ (р) бо қавми аз пардохти зақот сарпечӣ карда айнан ҳамин корро кард;

3. Баъзеи донишмандон аз ин қавли Аллоҳ таоло, ки “...ва дини шуморо айб гирифта, онро таъна зананд...” ҳуҷҷат оварда мегӯянд: “**Ҳар кас дидаву доништа Исломро масҳара карда, ба он таъна расонад, куштаниш воҷиб мегардад.**”;

4. Яке аз далолатҳои оятҳои мазкур он аст, ки агар мӯъмин дар ҳақиқат аз Аллоҳ таоло битарсад, бояд дар набарди кофирони ҷангҷӯй ҷасуртарин шахс бошад.

قَاتِلُوهُمْ يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ بِأَيْدِيكُمْ وَيُخْزِيهِمْ وَيَضْرِبُهُمْ  
عَلَيْهِمْ وَيُشْفِ صُدُورَ قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ ﴿١٤﴾ وَيَذْهَبُ غِيْظُ  
قُلُوبِهِمْ وَيَتُوبُ اللَّهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿١٥﴾  
أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُتْرَكُوا وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ  
وَلَمْ يَتَّخِذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَا رَسُولِهِ وَلَا الْمُؤْمِنِينَ وَلِيجَةً  
وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٦﴾ مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ أَنْ يَعْمُرُوا مَسْجِدَ  
اللَّهِ شَاهِدِينَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ بِالْكَفْرِ أُولَئِكَ حَبِطَتْ  
أَعْمَالُهُمْ فِي النَّارِ هُمْ خَالِدُونَ ﴿١٧﴾ إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسْجِدَ  
اللَّهِ مَنْ ءَامَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَءَاتَى  
الزَّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا اللَّهَ فَعَسَىٰ أُولَئِكَ أَنْ يَكُونُوا مِنْ  
الْمُهْتَدِينَ ﴿١٨﴾ \* أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ  
الْحَرَامِ كَمَنْ ءَامَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَجَاهِدَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ لَا يَسْتَوُونَ عِنْدَ اللَّهِ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿١٩﴾  
الَّذِينَ ءَامَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ  
وَأَنْفُسِهِمْ أَعْظَمُ دَرَجَةً عِنْدَ اللَّهِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿٢٠﴾

١٤) Эй мӯъминон, бо ин гурӯҳи мушрикони бичангед. Зеро агар бо онҳо бичангед, Аллоҳ (ҷ) тавассути дастони шумо эшонро уқубат мекунад. Азоб додани Аллоҳ (ҷ) онҳоро б роҳи аз тарафи шумо кушта шуданашон сурат мегирад. Ва инчунин онҳоро бо шикаст додан дар майдони ҷанг ва асир афтодан хор мегардонад ва шуморо бо пирӯз сохтан кӯмак мекунад ва дарди дилҳои қавми мӯъминеро, ки дар ҷанг ҳозир набуданд, бо кушта гаштани душманон, асир афтодани онҳо ва ғолиб шудани аҳли имон шифо мебахшад.

١٥) Ва бо ноил гаштани мӯъминон ба пирӯзи ҳашми дилашонро дур мегардонад ва дар сурати тавба кардани ин қавми якравии саркаш /чуноне рӯзи фатҳи Макка аз тарафи баъзеҳо ин гуна ҳолат пеш омад/ Аллоҳ (ҷ) аз байни онҳо тавбаи ҳар киро хоҳад, мепазирад ва Аллоҳ (ҷ) Донандаи садоқати шасҳи тавбакунанда буда, дар офариниш, тадбири қорҳои махлуқот ва аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

١٦) Эй мӯъминон, оё мепиндоред, ки Аллоҳ (ҷ) шуморо бидуни озмоиш мегузорад?! Имтиҳон дар роҳи Аллоҳ (ҷ) аз ҷумлаи қонунҳои ҳамешагӣ аст. Ҳатман шумо мавриди санҷиш қарор мегиред, то Аллоҳ (ҷ) мучоҳидони боихлосатонро аз ғайри онҳо ҷудо кунад ба дигарон маълум созад, он касонеро, ки барои худ ба ҷуз Аллоҳ (ҷ) ва Расулаш ва мӯъминон аз қофирон дӯсти пинҳон ва маҳрами роз нагирифтаанд. Ва Аллоҳ (ҷ) аз он чи мекунад, Боҳабар аст. Ҳеҷ чиз аз ӯ махфӣ намебошад ва ҳатман шуморо ба сазои амалҳои тоҷибона мерасонад.

١٧) Мушрикони сазовор нест, ки бо ибодат ва навҳои тоати худ масҷидҳои Аллоҳ (ҷ)-ро обод кунанд, дар ҳоле ки онҳо бо ошқорсозии қуфр ба қофир будани худ эътирофдоранд. Ин ҷамъа аъмолҳои ба сабаби аз даст додани имон, ки шартӣ қабулшавии аъмоли нек аст, ботил шудааст ва онҳо рӯзи қиёмат ба дӯзах даромада, дар он ҷовидон мемонанд, магар он ки пеш аз марг аз амали ширкашон тавба кунанд.

١٨) Ба дурустӣ, касе сазовори ободсозии масҷид буда, ин вазифаро ба таври шоисат иҷро мекунад, ки ба Аллоҳи Ягона имон оварда, аз ширк бипарҳезад ва низ ба рӯзи қиёмат имон дорад ва намозро барпо медорад ва заботи молашро мепардозад ва ғайр аз Аллоҳ (ҷ) дигар аз касе наметарсад. Пас умед аст, ки ин гурӯҳ аз ҷумлаи ҳидоятёфтагон ба роҳи рост бошанд. Аммо мушрикони аз ҳидояти илоҳӣ дуранд.

١٩) Эй мушрикони, оё анҷомдиҳандагони вазифаҳои об додан ба зоирони хонаи Худо ва ободсозии Масҷид-ул-ҳаромро бо шахсе, ки ба Аллоҳи Ягона ва рӯзи охират имон оварда ва ба мақсади пирӯзии дин ва мағлубияти қофирон бо ҷону моли худ ҷиҳод кардааст, баробар гардонидеде?! Оё шумо ин ду гурӯҳро аз рӯи фазилат назди Аллоҳ (ҷ) баробар медонед?! Инҳо ҳаргиз назди Аллоҳ (ҷ) баробар нестанд. Ва Аллоҳ (ҷ) ба он касоне, ки ба сабаби ширк овардан ситам намуданд агарчи ба мисли об додан ба зоирони хонаи Худо қори нек ҳам кунанд, тавафқи ҳидоят ба роҳи дурустро намедихад.

٢٠) Касоне, ки имон оварданд ва аз қаламрави қуфр ба кишварҳои исломӣ ҳиҷрат карданд ва бо амвол ва ҷонашон дар роҳи Аллоҳ (ҷ) ҷиҳод намуданд, мақомашон назди Аллоҳ (ҷ) аз дигарон бузургтаранд. Ва ҳамин гурӯҳи мавсуф бо ба даст овардани ҷаннат растагорианд.

#### ❖ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Оятҳои қарима далолат мекунад, ки Худо бандҳои мӯъминро дӯст дошта, ба ҳоли онҳо инояти махсус дода, ҳатто дурсозии ҳашми қалбашонро аз мақсадҳои шаръии Худ гардонидеде аст;

2. Худо ҷиҳодро барои ҳосил гаштани муҳимтарин мақсад, яъне ҷудосозии мӯъминони содиқ аз ғайрашон муқаррар кардааст;

3. Бунёдгари қиёсӣ масҷид касонеанд, ки бо имони содиқ, амалҳои неки намозу забот ва тарси Худо худро оростаанд;

4. Ҷиҳод ва имон ба Худо аз амалҳои неки сероб сохтани зоирони хонаи Каъба ва ободсозии масҷид бартари зиёд дорад. Чунки имон асоси дин ва ҷиҳод баландтарин қуллаи он аст.



21 Аллоҳ (ҷ) гурӯҳи мӯъмини муҳоҷири мучоҳидро аз шомил шудан ба раҳматаш ва изҳори хушнудияш огоҳ сохта, онҳоро башорат медиҳад, дигар ҳаргиз ба онҳо хашм намегирад ва инчунин онҳоро ба духули боғҳои дорони неъматҳои ҷовидона башорат медиҳад.

22 Онҳо дар он боғҳо абадӣ мемонанд. Инҳо подоши амалҳои шоистаест, ки дар дунё анҷом медоданд. Ҳамоно дар назди Аллоҳ (ҷ) барои он бандагоне, ки дастуроташро холисона иҷро мекунанд, савоби бузург аст.

23 Эй он касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) имон оварда, аз дини овардаи Паёмбараш пайравӣ кардаед, агар падарон ва бародарони насабиатон ва дигар ҳешовандони наздикатон куфрро аз имон овардан ба Аллоҳ (ҷ) муқаддам гузоранд, онҳоро бо ошкор сохтани асрори мӯъминон ва дар қорхоятон машварат пурсидан барои худ дӯст нагиред. Ва ҳар кас онҳоро бо вучуди дар куфр боқӣ монданашон барои худ дӯст мегирад, ба дурустӣ, Аллоҳ (ҷ)-ро нофармонӣ карда, ба сабаби содир намудани ин маъсият чонашро ба ҳалокат андохта, дар ҳаққи худ зулм кардааст.

24 Эй Паёмбар, бигӯ: “Эй мӯъминон! Агар падаронатон ва фарзандонатон ва бародаронатон ва ҳамсаронатон ва ҳешовандонатон ва амволи касбкардаатон ва тичорате, ки ривочи онро хоста, аз касод гаштанаи ҳарос доред ва хонаҳои писандидаатон барои шумо аз Аллоҳ ва Паёмбараш ва чиҳод дар роҳи Аллоҳ (ҷ) маҳбубтар бошад, пас мунтазири фуруд омадани уқубат ва ҷазои саҳт бимонед.” Ва Аллоҳ (ҷ) ба бандагони аз амраш берун тавфиқи иҷрои амалҳои ӯро, ки ӯро розӣ месозад, намедиҳад.

25 Эй мӯъминон, ҳамоно Аллоҳ (ҷ) бо вучуди кам будани теъдод ва ба таври зарурӣ фароҳам набудани лавозимоти ҷангӣ, шуморо дар ҷойҳои зиёд алайҳи душманонатон кӯмак кард. Ин ғолибиятҳо замоне насибатон гардид, ки танҳо ба Аллоҳ (ҷ) таваккул намуда, аз василаҳои моддӣ истифода бурдед ва мағрури адади худ нагаштед. Ва аммо рӯзи ҷанги Ҳунайн, ки бисёр будани теъдодатон шуморо мағрур сохт, пас гуфтед: “Имрӯз мағлуб намегардем, зеро ададамон зиёд аст”, вале ин адади зиёд, ки боиси мағрур шуданатон гашта буд, бароятон ҳеҷ ғолидае наовард, душманонатон муқобилатон пирӯз шуданд ва замин бо вучуди паҳноӣ бароятон танг гашт, сипас аз набарди душман дар ҳолати мағлубият пушт гардонид, фирор кардед.

26 Сипас баъди гурехтанатон аз душман Аллоҳ (ҷ) таскини Худо бар Паёмбараш ва бар мӯъминон нозил намуд. Баъд аз ин ҳама барои набарди душманон устувор гаштанд. Ва фариштагонро фуруд овард, ки шумо онҳоро намедидед. Ва Аллоҳ (ҷ) кофиронро бо кушта шудан, асир афтодан, ситонидани амвол ва каниз гаштани занонашон азоб дод ва ин азоб ҷазои кофиронест, ки Паёмбарашонро тақзиб карда, аз ойнаи рӯй гардониданд.

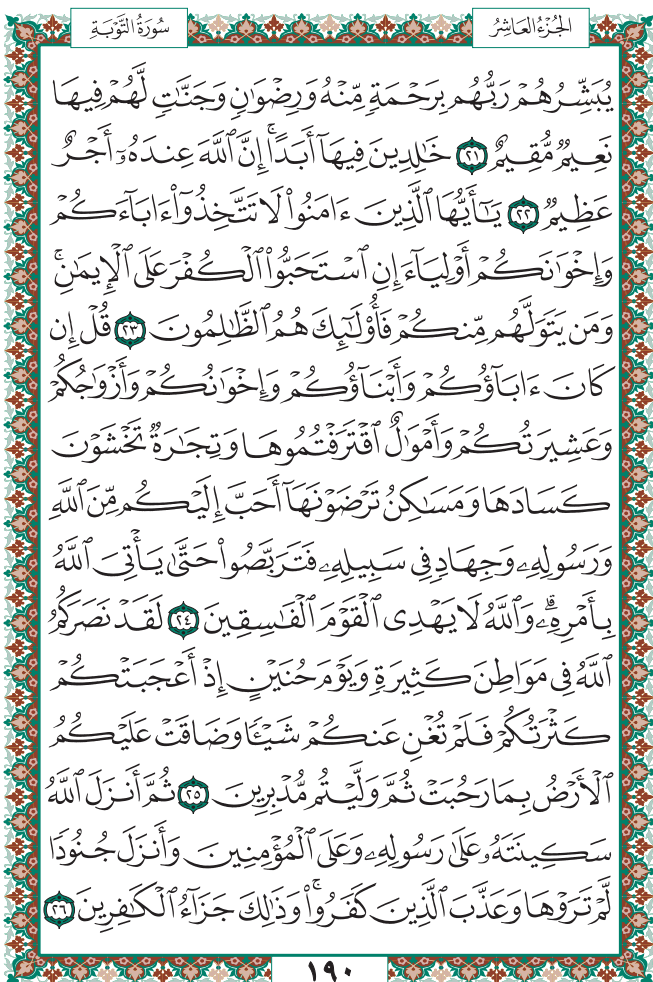
### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Мартабаҳои фаъли мучоҳидон зиёд аст. Мақомашон аз мақоми ҳар кас боло буда, соҳибимтиёз ҳастанд. Мучоҳидон бандагони зафарманди аз уқубати Парвардигор начотёфтагонанд. Аллоҳ (ҷ) бандагони мучоҳидро ба неъматҳои абадӣ мӯҳтаҷа дода аст;

2. Оятҳои мазкур далели фарз будани муҳаббати Худову Паёмбар (с) ва муқаддам гузоштани дӯстии онҳо аз ҳар чиз мебошад;

3. Худо ҷанги Ҳунайнро аз байни дигар ҷангҳо алоҳида зикр кард. Зеро дар ин воқеа дарси бисёр муҳим аст. Пирӯзӣ вақте ҳосил мегардад, ки мӯъминон иҷрои фармони Худову Паёмбарро аз ҳар чизи пеш гузоранд. Аммо дар сурати бартар донишмандони матои дунёи фанӣ шикаст домангирашон мегардад;

4. Дар ин оятҳо фаъли таскин бахшидани илоҳӣ зикр шудааст. Маъноӣ таскин ёфтани Паёмбар (с) боварӣ доштан ба пирӯзӣ ва мутмаин сохтани мӯъминонест, ки бо он кас дар майдони набард буданд. Аммо таскин пайдо кардани мӯъминон маъноӣ онро дорад, ки онҳо баъди як муддат изтиробу тарс бо омадани эҳсоси оромӣ дубора барои ҷанги душманон устувор шуда, ҳасур шуданд.



ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَلَى مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢٧﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْمُشْرِكُونَ نَجَسٌ فَلَا يَقْرَبُوا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ بَعْدَ عَامِهِمْ هَذَا وَإِنْ خِفْتُمْ عَيْلَةً فَسَوْفَ يُغْنِيكُمْ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ إِنَّ شَاءَ اللَّهُ عَلَيْهِ حَكِيمٌ ﴿٢٨﴾ قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ صَاغِرُونَ ﴿٢٩﴾ وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرُ ابْنِ اللَّهِ وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يُضَاهِئُونَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ قَتَلْتُمُ اللَّهَ أَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴿٣٠﴾ اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَانَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿٣١﴾

﴿٢٧﴾ Сипас ҳар кас баъди чашидани он укубат аз куфру гумроҳии хеш тавба кунад, ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) тавбаи ӯро мепазирад. Ва Аллоҳ (ҷ) барои бандагони тавбакор бисёр Бахшандаи Меҳрубон аст. Баъди кофир шудан ва содир кардани маъсият низ ба шартӣ он ки аз роҳи худ баргараданд, тавбаи онҳоро қабул мекунад.

﴿٢٨﴾ Эй касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш имон оварда, аз ойини овардааш пайравӣ кардаед, ҳамоно мушрикони палиданд. Зеро дар вучуди онҳо куфр, ситамкорӣ, ахлоқи зишт ва одатҳои бад ҷойгир шуда аст. Бинобар ин, баъд аз ҳамин солашон, ки соли нухӯми хичрӣ аст, агарчи бо мақсади зиёрати ҳаҷ ё адои умра ҳам бошад, набояд ба сарзамини Ҳарам ва Масҷиди Ҳаром дароянд. Ва эй мӯъминон, агар хавф доред, ки ба сабаби манъи вуруди мушрикони аз хӯрданиҳо ва тичоратҳои аз тарафи онҳо ҷалбшаванда маҳрум шуда, дучори факр мегардед, пас ба дурустӣ, Аллоҳ (ҷ) агар хоҳад, шуморо аз фазлаш тавонгар месозад. Ҳамоно Аллоҳ (ҷ) Донандаи ҳолати шумо буда, дар он чи бароятон тадбир мекунад, бағоят Ҳаким аст.

﴿٢٩﴾ Эй мӯъминон, бар муқобили кофирон аз яҳуду насоро, ки ба Аллоҳ (ҷ) ҳамчун Маъбуди ҳақиқии бемисл ва ба рӯзи қиёмат имон намеоранд, аз ҳаромҳои Аллоҳ (ҷ) ва Расулаш ба мисли мурдор, гӯшти ҳук, шароб, рибо ва ғайри он парҳез намекунанд ва ба дини барҳақ тобеъ намешаванд, то вақти бо дасташон дар ҳолати хориву мағлубият супоридани чизя (молиёт) бичангед.

﴿٣٠﴾ Ва қавми яҳуду насоро мушрик ҳастанд. Яҳудиҳо вақте даъво карданд, ки Узайр писари Аллоҳ (ҷ) аст, бо ин сухан ба Аллоҳ (ҷ) ширк оварданд ва насронӣҳо вақте Исои Масеҳро писари Аллоҳ (ҷ) хонданд, ба Аллоҳ (ҷ) ширк оварданд. Ин сухани бофтаро бидуни далел бо даҳонашон гуфта, дар ин бобат ба мушрикони қаблӣ шабоҳат доранд, ки гуфта буданд: “**Ҷариштагон духтарони Аллоҳ (ҷ) мебошанд.**” Аллоҳ (ҷ) аз ин тӯҳмати онҳо Пок аст. Аллоҳ (ҷ) ҳалокашон гардонад, ки чӣ гуна аз ҳақиқати ошкор ба сӯи ботил гардонида мешаванд?!

﴿٣١﴾ Яҳудиҳо донишмандон ва насронӣҳо рӯҳониёни худро ғайр аз Аллоҳ (ҷ) маъбуд гирифтанд. Олимони яҳуд ва обидони насоро барои пайравонашон ҳалолро ҳаром ва ҳаромро ҳалол мегардониданд. Ва насронӣҳо Масеҳи писари Марямро барои худ маъбуд сохтанд, дар ҳоле ки Аллоҳ (ҷ) донишмандони яҳуд, рӯҳониёни насоро, Узайр ва Масеҳи писари Марямро танҳо ба ибодати Маъбуди Ягонаи Бемисл дастур дода буд. Маъбуди Ягонаи барҳақ Аллоҳ (ҷ) аст. Ба ҷуз Ӯ касе сазовори ибодат нест. Аллоҳ (ҷ) аз он чи мушрикони ба Ӯ шарик қарор медиҳанд, пок аст.

#### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Алоқамандии дил ба сабабҳои ҷалбкунандаи рӯзӣ раво буда, бо таваккул муҳолифат надорад;
2. Барои касби рӯзӣ талош асос ба ҳисоб намеравад, балки он аз фазли илоҳӣ буда, Аллоҳ (ҷ) ризки ҳамаро қафолат додааст;
3. Пардохти молиёт ба номи **чизя** яке аз се интиҳобест, ки Ислом онро ба душманон арза мекунад. Мақсад аз пардохти ин навъи молиёт он аст, ки идораи асосӣ дар дасти мусулмонон қарор гирифта, шавкату шаҳомати кофирон барканда шавад;
4. Дар вучуди яҳудиҳо он қадар палидӣ ва бадӣ нухуфтааст, ки ҳатто дар муқобили Аллоҳ (ҷ) ҷуръат карда, меҳоханд шаъни азамати Ӯро кам кунанд.



32 Ин кофирон ва дигар равияҳои аҳли куфр бо дурӯғбофӣ ва такзиби он чи Муҳаммад (с) оварда аст, меҳоҳанд Ислому ба далелҳои дар ин он оиди исботи ваҳдонияти Аллоҳ (ҷ) мавҷудро аз байн баранд ва ботил кунанд ва Аллоҳ (ҷ) бегумон дини Худо комил карда, бар дигар динҳо ғолиб месозад ва агарчи кофирон камолу ғалабаи дини Ӯро нахоҳанд, Аллоҳ (ҷ) онро ба итмом расонида, пирӯз мегардонад. Вақте Аллоҳ (ҷ) кореро ирода кард, касе пеши онро намегирад.

33 Аллоҳ (ҷ) Зотест, ки Паёмбараш Муҳаммад (с)-ро бо Куръони раҳнамои мардум ва дини барҳаққи Ислому фиристонд, то динашро бо бурҳонҳо ва аҳкомаш бар дигар динҳо бартарӣ дода, ғолиб гардонад, агарчи мушрикони ибро нарасанд.

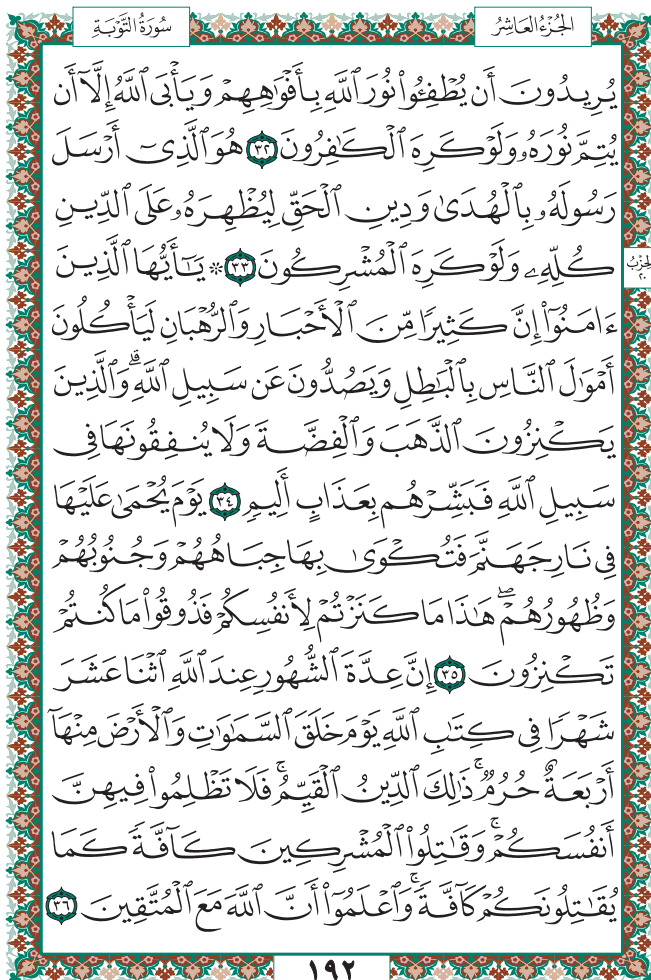
34 Эй касоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш имон оварда, аз аҳкоми илоҳӣ пайравӣ кардаед, ба дурустӣ ки бештари олимони яҳуд ва обидони насоро молҳои мардумро баноҳақ, бо ришва ва дигар роҳҳои ҳаром меҳӯранд ва инчунин мардумро аз ворид шудан ба дини Аллоҳ (ҷ) боз медоранд. Ва касоне, ки тиллову нукраро чамъ оварда, зақоташро наменардозанд, пас эй Паёмбар, онҳоро ба омадани азоби дардовари рӯзи қиёмат “**башорат**” бидеҳ.

35 Дар рӯзи қиёмат бар он тангаву тиллои чамъкардашон, ки зақоташро напардохтаанд, дар ҷаҳаннам оташ афрӯхта мешавад, пас чун ҳарораташ шиддат гирифт, онро ба пешонӣ, паҳлӯ ва пушташон гузошта, бо сарзаниш ба онҳо гуфта мешавад: “**Ин ҳамоно молҳоест, ки онро дар дунё барои худ хазина намуда, ҳаққи воҷибашро адо накардед. Бинобар ин, имрӯз оқибати бади он чиро хазина карда, ҳаққашро надодед, бичашед.**”

36 Ҳамоно мутобиқ ба ҳукми Аллоҳ (ҷ), ки дар Лавҳи Махфуз дар нахустин рӯзи офариниши осмонҳо ва замин онро мукаррар кардааст, теъдоди моҳҳо аз дувоздаҳ моҳ иборат мебошад. Аз миёни он дувоздаҳ моҳ Аллоҳ (ҷ) дар чор моҳ ҷангиданро ҳаром гардонидаст. Он чор моҳ, се моҳи паёпайи “**Зулқаъда**”, “**Зулҳиҷҷа**”, “**Муҳаррам**” ва як моҳи токи “**Раҷаб**” аст. Он чи аз теъдоди моҳҳои сол ва ҳаром будани чор моҳ зикр шуд, дини дуруст аст. Пас ба сабаби роҳандозии ҷанг дар моҳҳои ҳаром ва поймол кардани эҳтироми он бар ҷони хештан ҷавр накунед. Ва бо мушрикони дар ҳоли якҷоягӣ бичангед, он гуна ки онҳо муқобили шумо дар ҳоли якҷоягӣ мечанганд. Ва бидонед, ки Аллоҳ (ҷ) бо кӯмакрасонӣ ва устуворсозӣ ҳамоҳи он касоне аст, ки бо иҷрои дастурот ва дури ҷустан аз мамнӯот парҳезкорӣ мекунанд. Ҳар касе, ки Аллоҳ (ҷ) ҳамоҳаш бошад, мағлуб намегардад.

### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Оқибат дини Худо агарчи душманон бо кинаву ҳасад меҳоҳанд пеши роҳи онро гиранд, пирӯз мегардад;
2. Хӯрдани моли мардум бо роҳи ботил ва манъи онҳо аз вуруд ба Ислому ҳароми мутлақ аст;
3. Бе пардохти зақоти мол хазина кардани он ҳаром мебошад;
4. Шахси мӯъмин бояд дар ошқору ниҳон, ба хусус дар майдони набарди душман барои ороста шудан бо перохани тақво ҳарис бошад. Чунки мӯъмин дар ҳама ҳолат аз Аллоҳ (ҷ) метарсад.



إِنَّمَا النَّسِيءُ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ يُضَلُّ بِهِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُحْلُونَهُ عَامًا وَيُخَرِّمُونَهُ عَامًا لِّيُطَاطَأُ عِدةً مَا حَرَّمَ اللَّهُ فَيَحِلُّوا مَا حَرَّمَ اللَّهُ زَيْنٌ لَهُمْ سُوءُ أَعْمَالِهِمْ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿٣٧﴾ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا مَالَكُمُ إِذَا قِيلَ لَكُمْ أَنْفِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَتَأْخُذْتُمْ إِلَى الْأَرْضِ أَنْ رَضِيتُمْ بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا مِنَ الْآخِرَةِ فَمَا مَتَّعَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ ﴿٣٨﴾ إِنْ لَا تَنْفِرُوا يُعَذِّبْكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا وَيَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ وَلَا تَنْصُرُوهُ شَيْئًا وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٣٩﴾ إِنْ لَا تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ بِجُنُودٍ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّفْلَى وَكَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٤٠﴾

﴿37﴾ Ҳамон ба таъхир гузоштани эҳтироми моҳи ҳаром ба дигар моҳ ва иваз намудани ҷойи он /он гуна ки арабҳои ҷоҳилият чунин карда, масалан ҳурмати моҳи Муҳаррамо ба моҳи Сафар мебурданд/ афзудани куфр бар куфр аст. Шайтон бо роҳандозии ин одати бад кофиронро гумроҳ месозад. Онҳо як сол моҳи ҳаромро бо бадал намудан ба моҳе аз моҳҳои ҳалол, ҳалол мегардонанд ва як соли дигар онро ба ҳолати ҳаром буданаш боқӣ мегузоранд, то бо ин амали хеш бо адади моҳҳои ҳаром гардонидани Аллоҳ (ҷ) мувофиқат кунанд, агарчи бо моҳияташ муҳолифат кардаанд. Пас онҳо ҳеҷ моҳеро ҳалол намегардонанд, магар он ки дар ҷои он моҳеро ҳаром месозанд. Онҳо бо ин кирдори худ моҳҳои ҳаромсохтаи Аллоҳ (ҷ)-ро ҳалол карда, бо ҳукми Ё муҳолифат меварзанд. Шайтон барояшон амалҳои зиштро зебо ҷилва дод, пас онро иҷро карданд. Яке аз ҳамон қорҳои зишти ихтироъ намудаашон ҳамин ба таъхир андохтани ҳурмати моҳи ҳаром ба дигар моҳ аст. Ва Аллоҳ (ҷ) ба кофироне, ки бар роҳи куфри худ пофишорӣ мекунанд, тавфиқи ҳидоят ба роҳи ростро намедиҳад.

﴿38﴾ Эй мӯъминони амалкунанда ба аҳкоми илоҳӣ! Шуморо чӣ шудааст, ки чун барои муқобили душман ҷангидан ба ҷиход дар роҳи Аллоҳ (ҷ) даъват мешавед, кундӣ карда, ба мондан дар манзилҳои то майл мекунед?! Оё дар ивази неъматҳои абадии охират, ки Аллоҳ (ҷ) онро барои мучоҳидон омода кунонида аст, ба матои

фанопазир ва лаззатҳои муваққатии дунё розӣ гаштаед?! Пас матои зиндагонии дунё дар қиёс ба неъматҳои абадии охират ҷуз лаззати беарзиш чизе нест. Читавр шахси соҳибхирад ҳаёти абадиرو яксӯ гузошта, зиндагонии беарзишро бармегузинад?!

﴿39﴾ Эй мӯъминон, агар барои ҷиход алайҳи душманатон берун нашавед, Аллоҳ (ҷ) шуморо бо мағлуб сохтан, хор гардонидан ва дигар роҳҳои азоби дардовар медиҳад ва ба ҷоятон қавми фармонбардореро меорад, ки агар ба ҷиход даъват шаванд, дар ҳол ба сӯи майдони ҷанг ҳаракат мекунанд. Ва шумо бо ҳилофқорӣ ба Аллоҳ (ҷ) ҳеҷ зараре намерасонед. Зеро Аллоҳ (ҷ) аз шумо бениёз ва шумо ба Ё ниёзманд ҳастед. Ва Аллоҳ (ҷ) бар ҳама чиз Тавано. Чизе Ёро нотавон намесозад. Ё қудрат дорад, ки бидуни шумо дину Паёмбарашро нусрат диҳад.

﴿40﴾ Эй мӯъминон, агар шумо Паёмбар (с)-ро кӯмак накунед ва даъвати ҷиход дар роҳи Аллоҳ (ҷ)-ро напазиред, боқе нест ва ё бо ёрии Аллоҳ (ҷ) аз кӯмаки шумо бениёз аст, зеро бегумон Аллоҳ (ҷ) Паёмбарашро, бе шумо низ кӯмак кардааст, он гоҳ, ки мушрикони ёро бо Абӯбақри Сиддик, ки нафари дуюм буд ва ҳарду танҳо буданд, аз Макка ронданд. Вақте онҳо аз кофирон, дар ғори Савр пинҳон шуданд, Абӯбақри Сиддик аз он тарсид, ки мушрикони Паёмбар (с)-ро дастгир мекунанд, Паёмбар (с) ба вай гуфт: **“Ғамгин машав. Зеро Аллоҳ (ҷ) бо кӯмак ва дастгириаш ҳамроҳи мо аст.”** Пас Аллоҳ (ҷ) бар қалби Паёмбараш таскин нозил намуд ва лашкариёнеро фуруд овард, ки шумо онҳоро намедидед. Онҳо фариштагоне буданд, ки барои тақвияти Паёмбари Худо (с) омаданд. Ва калимаи кофиронро поён сохт ва калимаи Аллоҳ (ҷ) ҳамон аст баланд, зеро Аллоҳ (ҷ) Исломо ғолиб гардонид аст. Ва Аллоҳ (ҷ) дар Зот ва мамлакаташ Ғолиби мағлубнашаванда, дар тадбири тақдиру аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

#### ❖ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Вақте одатҳои бад бидуни мавриди инқор қарор гирифтанд идома пайдо мекунад, аз дилҳо зишти он дур мегардад ва шояд гумон равад, ки он қорҳои одатҳои нек аст;
2. Вақти фарохонӣ ба ҷиход дар роҳи Худо қабул накардани он гуноҳи кабири гирифтосозанда ба уқубати илоҳӣ мебошад. Зеро ин амал шомили зарарҳои хеле калон аст;
3. Таскини Худо фазилати зиёд дошта, он дар ҳолатҳои сахтӣ ва лаҳзаҳои даҳшатноке, ки қалбҳо ба ларза меояд, аз камолоти неъматҳои илоҳӣ аст. Инчунин он барои ҳар банди ба андозаи маърифаташ дар бораи Худо, эътимод доштан ба ваъдаи Ё ва имону ҷасораташ фуруд меояд;
4. Гоҳи банди хос ва сиддики Худо низ дучори ғам мегарданд, ба хусус вақте хавфи аз байн рафтани манфиати умумӣ вучуд дошта бошад.



41 Эй мӯъминон, барои мубориза дар роҳи Аллоҳ (ҷ) дар ҳолати саҳтӣ осонӣ, ҷавонуи пирон ҳамагӣ ҳаракат намуда, бо молҳо ва ҷонатон ҷиход кунед. Ба дурустӣ ки ғоидаи дунявӣ ва ухравии берун шудан дар роҳи Аллоҳ (ҷ) ва ҷиходи моливу ҷонӣ аз нишастан ва дилбастагӣ ба солим мондани молу ҷон бештар аст. Агар ин гуфтаро медонед, пас ба анҷоми ҷиходи ҷониву моли ҷиддӣ талош намоед.

42 Эй Паёмбар, агар он чи мунофиқонро ба сӯяш фаро меҳонед ва бо ҳар баҳона барои адами ширкат иҷозат мекурсанд, ғанимати ба осонӣ дастрасшаванда ва сафари беранҷ мебуд, ҳатман аз ту пайравӣ мекарданд, вале он масофае, ки онҳоро барои расидан ба душман ва мубориза бурдан даъват кардӣ, то онро тай кунанд, барояшон дур намуд, пас ширкат накарданд. Ва рӯзҳои наздик ин гурӯҳи мунофиқе, ки барои нарафтани ба ҷиход аз ту руҳат пурсиданд, вақте наздашон бармегардӣ, ба номи Аллоҳ (ҷ) савганд хӯрда мегӯянд: “Агар мо қудрат медоштем, ки ҳамроҳи шумо ба ҷиход бароем, ҳатман ин корро мекардем.” Онҳо ба сабаби нарафтани ба ҷиход ва хӯрдани савгандҳои дурӯғ худро дучори укубати илоҳӣ карда, ҳалок месозанд. Ва Аллоҳ (ҷ) медонад, ки онҳо дар даъво ва савгандҳояшон дурӯғгӯӣ мебошанд.

43 Аллоҳ (ҷ) аз хатои иҷтиҳодии ту Паёмбар дар масъалаи руҳат додани онҳо барои нарафтани ба ҷиход гузашт кунад ва онро мағфират намояд. Чаро ба онҳо ин иҷозатро додӣ?! Барои чӣ дар ин масъала таваққуф накардӣ, то ин ки бароят бандагони дар узрҳои овардашон содику козиб маълум шуда, ба ростгӯӣ руҳат дода, узри дурӯғгӯӣро қабул накуни.

44 Барои шахсоне, ки ба Аллоҳ (ҷ) ва рӯзи охират содиқона имон доранд, шоиста нест барои нарафтани ба ҷиходи моливу ҷонӣ аз ту эй Паёмбар иҷозат пурсанд. Балки лоиқӣ шаъни онҳо он аст, ки ҳар вақт онҳоро барои мубориза бар зидди душман фаро хонӣ, дар ҳол ҳаракат кунанд ва бо молҳо ва ҷони худ ҷиход намоянд. Ва Аллоҳ (ҷ) бандагони парҳезкореро, ки барои адами ширкат дар ҷиход ҷуз бо узрҳои воқеӣ ва қобили қабул руҳат намекурсанд, медонад.

45 Ҳамоно касоне, ки аз ту Паёмбар дар мавриди нарафтани ба ҷиход дар роҳи Аллоҳ (ҷ) руҳат мекурсанд, мунофиқоне ҳастанд, ки ба Аллоҳ (ҷ) ва рӯзи қиёмат имон надоранд ва дилҳои онҳо дар бораи дини Аллоҳ (ҷ) дучори шубҳа гаштааст. Пас, онҳо дар ҳолати шак ва саргардонӣ монда, ба сӯи ҳақиқат роҳ намеёбанд.

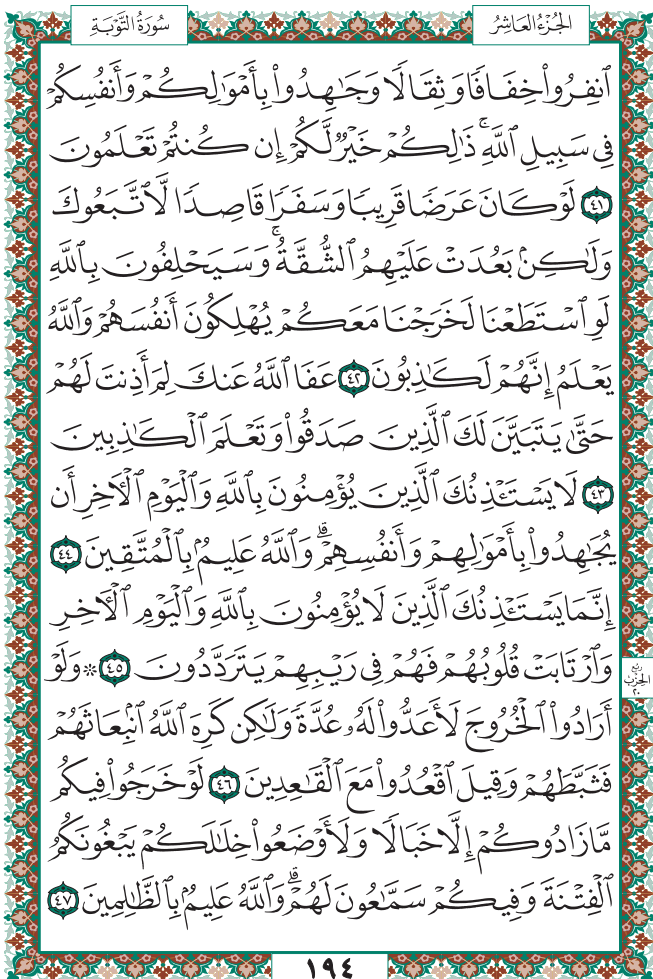
46 Ва агар онҳо дар даъвои худ, ки гӯё меҳонанд ҳамроҳи ту барои ҷиход дар роҳи Аллоҳ (ҷ) берун шаванд, содиқ мебуданд, бо мучаҳҳаз сохтани лавозимоти ҷангӣ омодагӣ медиданд, вале Аллоҳ (ҷ) ҳамроҳи ту берун шудани онҳоро напосидид, пас ҷиход дар роҳашро барои онҳо сангин сохт ва дар манзилашон нишастанро бештар донистанд.

Ва чун ғолибан ақибнишинии мунофиқон боиси ғамгин шудани мӯъминон мегашт, Аллоҳ (ҷ) дар ояти зерин мӯъминонро тасалли дод, ки зарари ширкати аҳли нифоқ дар ҷиход аз зиёни ақибнишиниашон бештар аст.

47 Ҳамроҳи шумо барои ҷиход набаромадани мунофиқон бештар аст. Зеро агар бо шумо берун шаванд, бо адами кӯмак ва андохтани шубҳа танҳо фасодно бароятон афзун месозанд ва бегумон дар саффи шумо бо мақсади тафриқаандозӣ ба суҳанчинӣ мешитобанд ва дар байнатон касоне ҳастанд, ки ба дурӯғи мунофиқон гӯш андохта, онро пазируфта, паҳн мекунанд. Ин боиси пайдоиши ихтилоф мегардад. Ва Аллоҳ (ҷ) мунофиқони золимеро, ки дар байни мӯъминон дасисабозӣ карда, шубҳа меандозанд, медонад.

#### ❖ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Вақти ниёзи шаръӣ бо мол ва ҷон ҷиход кардан фарз аст;
2. Савгандҳои дурӯғ боиси ҳалокати шахс мегардад;
3. Парҳез аз шитобзадагӣ, таҳқиқи ҳар кор, фирефта нашудан ба зоҳири масъала ва диққати ҷиддӣ додан дар муоинаи тамоми умур воҷиб мебошад;
4. Яке аз нишонаҳои инояти Парвардигор ба бандагони мӯъмин он аст, ки бо онҳо берун шудани мунофиқонро сангин сохта, пеши роҳи онро мегирад. Ин кор марҳамати Парвардигор ба мӯъминон аст, то дар саф касони зараровар ворид нашаванд.



لَقَدْ أَتَغَاؤُا الْفِتْنَةَ مِنْ قَبْلُ وَقَبِلُوا لَكَ الْأُمُورَ حَتَّى  
جَاءَ الْحَقُّ وَظَهَرَ أَمْرُ اللَّهِ وَهُمْ كَرِهُونَ ﴿٤٨﴾ وَمِنْهُمْ  
مَنْ يَقُولُ أَسْأَلُ اللَّهَ بِالْإِثْمِ وَالْفِتْنَةِ سَقَطُوا وَإِنَّا  
جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿٤٩﴾ إِنَّا نَصَبَكَ  
حَسَنَةً تَسْوَاهُمْ وَإِنَّا نَصَبَكَ مُصِيبَةً يَقُولُوا قَدْ  
أَخَذْنَا أَمْرَنَا مِنْ قَبْلُ وَيَسْتَوِلُّوهُمُ فَرِحُونَ ﴿٥٠﴾ قُلْ  
لَن يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَانَا وَعَلَى  
اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ﴿٥١﴾ قُلْ هَلْ تَرَبَّصُونَ بِنَا إِلَّا  
أَحَدَى الْحُسَيْنَيْنِ وَمَنْ نَرَبَّصُ بِكُمْ أَن يُصِيبَكُمْ اللَّهُ  
بِعَذَابٍ مِّنْ عِنْدِهِ أَوْ يَأْتِيَنَّافَتَرَبَّصُوا إِنَّا مَعَكُمْ  
مُتَرَبِّصُونَ ﴿٥٢﴾ قُلْ أَنفِقُوا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا لَّن يَقْبَلَ  
مِنْكُمْ إِنَّا نَكُمُ كُنْتُمْ قَوْمًا فَاسِقِينَ ﴿٥٣﴾ وَمَا  
مَنْعَهُمْ أَن تَقْبَلَ مِنْهُمْ نَفَقَتُهُمْ إِلَّا أَنَّهُمْ كَفَرُوا  
بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَلَا يَأْتُونَ الصَّلَاةَ إِلَّا وَهُمْ  
كُسَالَى وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ كَرِهُونَ ﴿٥٤﴾

48 Воқеан ин мунофиқон пеш аз ҷанги Табук барои пароканда кардани ҷамъияти мусулмонон ва барҳам задани ваҳдати онҳо бо хирс ба фасодкорӣ даст заданд ва бар зарари ту Паёмбар ҳиллаҳои гуногун сохтанд, то шояд дасисаи онҳо дар иродаи ба ҷиход доштаат таъсир гузорад, то он ки нусрати Аллоҳ (ҷ) ва таъйидаш бароят омад ва Аллоҳ (ҷ) динашро нусрат дода, душмано-нашро мағлуб сохт, дар ҳоле ки мунофиқон ин ғолибияти Исломо намеписандиданд. Чунки онҳо меҳостанд ботил бар ҳақиқат пирӯз гардад.

49 Ва баъзеи мунофиқон баҳонаҳои сохтаву бофтаро пеш оварда мегӯянд: “Эй Расули Худо, барои ба ҷиход нарафтан ба ман рухсат бидеҳ ва маро дар иштироки набарди душман маҷбур масоз, то ин ки ба сабаби фитнаи занони душманон-румиҳо вақте онҳоро мебинам, ба гуноҳ воқеъ нашавам.” Огоҳ бошед! Онҳо дар фитнаи бузургтар аз он чи мепиндоштанд, афтоданд. Фитнаи дар он гирифтӣ шудаашон фитнаи нифоқ ва ақибни-шинӣ аз ҷиход мебошад. Ҳамоно дӯзах дар рӯзи қиёмат ихотакундаи кофирон аст. Ҳеҷ як мунофиқ аз он раҳой намеёбад ва ҷои гурез надорад.

50 Агар ба ту Паёмбар неъматҳои хушхолкунандаи пирӯзӣ ё моли ғанимат расад, мунофиқон онро намеписанданд ва ғамгин мешаванд ва дар сурати дучори мусибат аз саҳтӣ ё пирӯзии душман гаштанат мегӯянд: “Мо эҳтиёти ҳудро кардем. Чун мӯъминон ба ҷиход баромаданд

ва мо дар он ширкат накардем, дар ин кор тасмими дуруст гирифта будем. Инак мӯъминон кушта шуда, баъзеи дигар асир гаштанд.” Ва мунофиқон бо солим мондан аз қатл ва асорат дар ҳолати хушхолӣ ба назди хонадонашон бармегарданд.

51 Эй Паёмбар, ба мунофиқон бигӯ: “Ҳаргиз ба мо намерасад, магар он чи Аллоҳ (ҷ) бароямон навиштааст. Ё барои мо Корсоз ва Паноҳандаест, ки дар корҳо ба Ё паноҳ мебарем ва танҳо ба Ё таваккул мекунем. Ва аҳли имон корҳои ҳудро фақат ба Аллоҳ (ҷ) ҳавола ва таъя мекунанд.” Аллоҳ (ҷ) барои онҳо басанда буда, Ягона Зотест, ки месазад банда тамоми корашро ба Ё ҳавола созад.

52 Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “Оё шумо мунтазири он ҳастед, ки барои мо пирӯзӣ ё шаҳодат воқеъ шавад?! Ва мо мунтазири он ҳастем, ки Аллоҳ (ҷ) ба шумо укубате оварда, ҳамаатонро нобуд созад ё ин ки вақте бароямон муқобилатон рухсати ҷангиданро медиҳад, шуморо бо дастони мо аз роҳи кушташавӣ ё асир шудан азоби саҳт кунад. Пас, шумо мунтазири оқибати мо бимонед ва мо мунтазири оқибати шумо ҳастем.”

53 Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “Ҳоҳ ба хушӣ ва ҳоҳ ба нохушӣ ҳар чиро аз молҳои худ хоҳед, садақа кунед, ҳаргиз он ба сабаби куфр варзидан ва аз фармони Парвардигор берун шуданатон аз шумо қабул намегардад.”

54 Ва яқинан се чиз қабулшавии садақаҳои онҳоро манъ кардааст: ба Аллоҳу Расулаш кофиранд ва намозро бо танбалию сангинӣ иҷро мекунанд ва молашонро бо хушӣ харч намекунанд, балки бо норухатӣ харч менамоянд. Чунки онҳо аз адои намоз ва додани мол умеди савоб надоранд.

#### Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Одати мунофиқон он аст, ки ҳамеша аз роҳи ҷосусӣ ва макру дасиса дар пайи расонидани зарар ба мусулмонон ҳастанд;

2. Ақибнишинӣ аз ҷиход дар роҳи Худо бузургтарин фасод ва фитнаи ҳақиқӣ аст. Ин амал нофармонии Худо ва Паёмбар аст;

3. Оятҳои карима ба мусулмонон таълим медиҳад, ки набояд ҳангоми расидани мусибат ғамгин шаванд, зеро ин сабаби эҳсоси нотаъвоҷ кардан ва аз байнравии қудрату шукӯҳашон мегардад. Балки бояд ба тақдироти илоҳӣ розӣ гашта, умеди ба даст овардани хушнудии Худоро дошта бошанд. Чунки онҳо боварии комил доранд, ки Худо дини Худро нусрат медиҳад;

4. Эҳсоси танбалӣ ҳангоми адои намоз ва бо нохушӣ адами умед ба савоби садақа аз аломатҳои заъфи имон ва кам будани тақво аст.



55 Пас эй Паёмбар, на молҳо ва на фарзандони мунофиқон туро ба ҳайрат наоранд ва дороии онҳоро нек нашумор. Зеро оқибати молу фарзандонашон бисёр бад аст. Ҳамоно Аллоҳ (ҷ) меҳаҳад бо молҳо ва фарзандонашон онҳоро ба сабаби бо ранҷи зиёд ба даст овардан ва он мусибатҳое, ки аз ҳисоби мол ва фарзандонашон бар сарашон фуруд меояд, азоб кунад ва дар ҳолати куфр ҷон диҳанд. Мунофиқон баъди марг дар поёнтарин табакаи дӯзах ба азоби абадӣ мубтало мегарданд.

56 Ва мунофиқон дар назди шумо мӯъминон ба номи Аллоҳ (ҷ) савганд меҳӯранд, ки аз зумраи шумо ҳастанд, дар ҳоле ки онҳо дар ботин аз зумраи шумо нестанд, агарчи дар зоҳир худро чунин вонамуд мекунад. Валекин онҳо қавмеанд, ки аз он ки монанди мушрикон бо кушташавӣ ва асир афтодан уқубат шаванд, метарсанд. Ба ҳамин сабаб зоҳиран худро мусалмон нишон медиҳанд, то аз азоб эмин бимонанд.

57 Агар ин мунофиқон барои ҳифзи ҷони худ паноҳгоҳе аз қалъа, ё дар кӯҳ ғорҳо ва ё роҳҳои зери заминӣ пайдо мекарданд, бегумон бо шитоб ба он ворид шуда, паноҳ мебарданд.

58 Ва баъзеи мунофиқон вақте аз моли садақа ба хостаи дили хеш ноил намегарданд, туро эй Паёмбар, дар мавриди тақсими қардани он айб мегиранд. Пас агар ба онҳо аз он мол хостаи дилашонро ато кунӣ, аз ту розӣ мегарданд ва агар ба онҳо хостаашонро надиҳӣ, зуд изҳори нороҳатӣ намуда, хашмгин мешаванд.

59 Ва агар ин мунофиқоне, ки туро дар тақсими моли садақа айб мегиранд, ба миқдори муайян-кардаи Аллоҳ (ҷ) ва он чи Расули Аллоҳ (ҷ) ба онҳо дода аст, розӣ мешуданд ва мегуфтанд: “Аллоҳ (ҷ) барои мо басанда аст. Аллоҳ (ҷ) ҳар чи аз фазлаш хоҳад, ба мо хоҳад дод ва Расулаш низ аз он чи Аллоҳ (ҷ) додааст, ба мо хоҳад дод. Мо танҳо ба сӯи Аллоҳ (ҷ) майл дорем, ки аз фазлаш бар мо арзонӣ намояд”, ин барои онҳо аз айб қардани ту бехтар буд.

Вақте онҳо дар боби тақсими молҳои садақа Паёмбар (с)-ро айб гирифтанд, Аллоҳ (ҷ) дар ояти зерин барои ғимояти Паёмбараш аз таън ва маломати мунофиқон ҷойҳои сарфи садақа ва шахсони ба он лоиқро номбар намуда гуфт:

60 Садақаҳои фарзӣ бояд барои фақирон сарф шавад. Фақирон шахсони ниёзманде ҳастанд, ки мол доранд, вале он барояшон кифоя намекунад ва касе аз тангдастиашон пай намебарад. Ва ҷои дуҷуми сарфи садақаҳои фарзӣ мискинҳоянд, ки қариб ҳеҷ чиз надоранд ва аз рӯи ҳол ё калом ниёзашон маълум аст. Ва ҷои сеюми сарфи садақаҳои фарзӣ коргарони ҷамъоварандаи молҳои садақаанд. Онҳоро раҳбари мусулмонон барои ҷамъовариҳои садақаҳои тавонгарон таъйин месозад. Ва ҷои чоруми сарф кофиронанд, ки ба ҳамин роҳ дилашон ба дин нарма мегардад ва ислом меоранд, ё ашхоси заифимон, то имонашон қувват гирад ва ё барои шахсе ба мақсади ҷилавгирии зарараш дода мешавад. Ва ҷои панҷуми сарфи он ғуломонанд, то баъди соҳибмол гаштан худро аз ғуломӣ озод кунанд. Ва ҷои шашум барои шахсони қарздоре сарф мешавад, ки имкони пардохти қарзашонро надоранд. Бояд моли закот ба ин гурӯҳ бидуни исрофкорӣ ва дар ғайри маъсият сарф шавад. Ва ҳафтум барои мучахҳаз сохтани мучоҳидони роҳи Аллоҳ (ҷ) ва ҳаштум ба мусофири роҳмонда, ки ҳарчи роҳаш тамом шуда аст, сарф мешавад. Сарфи молҳои закот ба ин гурӯҳи мазкур аз ҷониби Аллоҳ (ҷ) собит ва фарз шуда аст. Ва Аллоҳ (ҷ) ба манфиати бандাগон Доно буда, дар тадбири қорҳо ва аҳком бағоят Ҳаким аст.

61 Ва аз мунофиқон касоне ҳастанд, ки Паёмбар (с)-ро бо сухан азият дода, вақте бурдбории ӯро мебинанд, мегӯянд: “**Ӯ гапи ҳамаро гӯш ва тасдиқ мекунад. Ҳаққу ботилро ҷудо сохта наметавонад.**” Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “**Ҳамоно Паёмбар ҷуз сухани нек чизеро гӯш намекунад, ба Аллоҳ (ҷ) имон дорад ва хабари мӯъминони содиқро тасдиқ намуда, нисбат ба онҳо меҳрубон аст ва биъсати Паёмбар (с) барои мӯъминони боиси раҳмат мебошад.**” Ва касоне, ки Расули Аллоҳро бо ҳар навъи азобе озор медиҳанд, онҳоро уқубати дардовар аст.

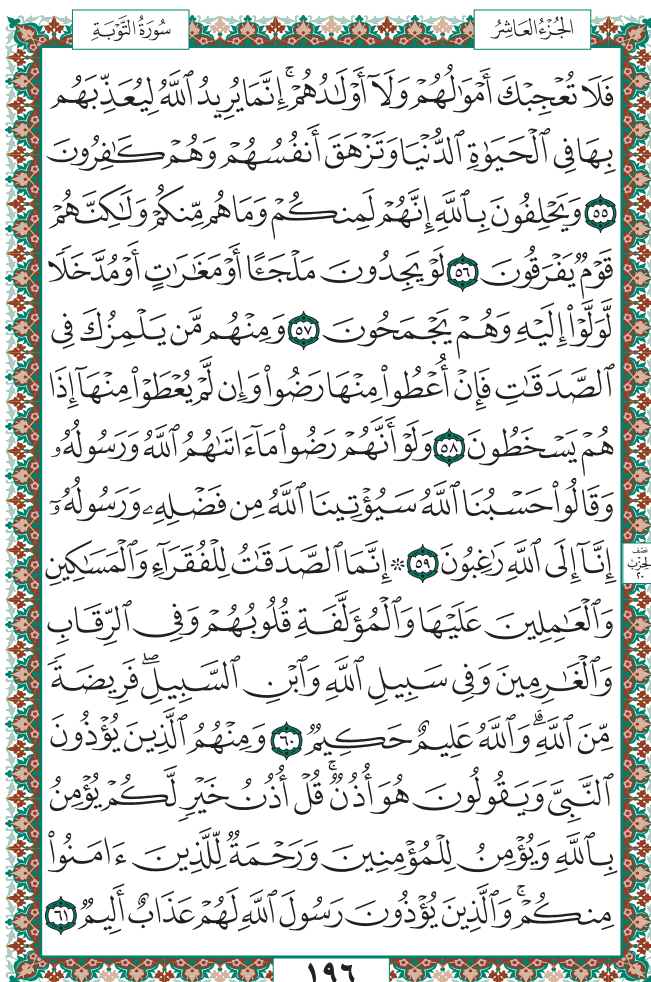
❖ **Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:**

1. Молу фарзандон гоҳо дар дунёву охират сабаби ба уқубат гирифтӣ шудани шахс мегардад. Барои ҳамин бояд банда дар истифодаи он тарзе рафтор кунад, ки Худо аз ӯ розӣ шавад ва аз уқубати илоҳӣ наҷот ёбад;

2. Тарзи тақсими молҳои закот ба иҷтиҳоди раҳбари мусулмонон вобастагӣ дорад. Онро бар асоси ҳолати мардум ва миқдори моли мавҷуд тақсим мекунад;

3. Озор додани Паёмбар (с) дар он чи ба нубуввати он кас тааллуқ дорад, куфр буда, шахс ба азоби саҳт гирифтӣ мегардад;

4. Барои банда лозим ва зарур аст, ки шунавандаи некӣ бошад. Суханони некро гӯш карда, аз гуфторҳои бад рӯй гардонад ва аз шунидани парҳез намояд.



يَحْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ لِيَرْضَوْكُمْ وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَقُّ  
 أَنْ يُرْضَوْهُ إِنْ كَانُوا مُؤْمِنِينَ ﴿٦٢﴾ أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّهُ وَمَنْ  
 يُحَادِدِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَأَنَّ لَهُ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا  
 ذَلِكَ الْخِزْيُ الْعَظِيمُ ﴿٦٣﴾ يَحْذَرُ الْمُنَافِقُونَ أَنْ  
 تُنْزَلَ عَلَيْهِمْ سُورَةٌ تُنَبِّئُهُمْ بِمَا فِي قُلُوبِهِمْ قُلِ اسْتَغْزَوْا  
 إِنَّ اللَّهَ مُخْرِجٌ مَا تَحْذَرُونَ ﴿٦٤﴾ وَلَيْتَ سَأَلْتَهُمْ  
 لَيَقُولُنَّ إِنَّمَا كُنَّا نَخُوضُ وَنَلْعَبُ قُلْ أَبِاللَّهِ وَآيَاتِهِ  
 وَرَسُولِهِ كُنْتُمْ تَسْتَهْزِءُونَ ﴿٦٥﴾ لَا تَعْتَذِرُوا قَدْ كَفَرْتُمْ  
 بَعْدَ إِيمَانِكُمْ إِنْ نَعْفُ عَنْ طَائِفَةٍ مِنْكُمْ نُعَذِّبْ طَائِفَةً  
 بِأَنَّهُمْ كَانُوا مُجْرِمِينَ ﴿٦٦﴾ الْمُنَافِقُونَ وَالْمُنَافِقَاتُ  
 بَعْضُهُمْ مِنْ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمُنْكَرِ وَيَنْهَوْنَ  
 عَنِ الْمَعْرُوفِ وَيَقْبِضُونَ أَيْدِيَهُمْ نَسُوا اللَّهَ فَنَسِيَهُمْ  
 إِنَّ الْمُنَافِقِينَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٦٧﴾ وَعَدَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ  
 وَالْمُنَافِقَاتِ وَالْكُفَّارَ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا هِيَ  
 حَسْبُهُمْ وَلَعْنُهُمُ اللَّهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿٦٨﴾

﴿٦٢﴾ Эй аҳли имон, мунофиқон барои розӣ кардани шумо аз худ ба номи Аллоҳ (ҷ) савганд меҳӯранд, ки ягон сухани озордиҳандае нисбат ба Расули Аллоҳ нагуфтаанд, ҳол он ки агар инҳо мӯъмини ҳақиқӣ бошанд, Аллоҳ ва Расулаш бо имон ва амали солеҳ ба розӣ кунонидан сазовортар ҳастанд.

﴿٦٣﴾ Оё мунофиқон намедонанд, ки онҳо бо ин амалашон бо Аллоҳ (ҷ) ва Расулаш душманӣ варзидаанд?! Ва оё намедонанд, ки ҳар кас бо Аллоҳ (ҷ) ва Расулаш душманӣ варзад, рӯзи қиёмат ба таври ҳамешагӣ дохили дӯзах мешавад?! Хорӣ ва расвоии бузург ҳамин аст.

﴿٦٤﴾ Мунофиқон ҳарос доранд, ки Аллоҳ (ҷ) бар Расулаш сураеро нозил намуда, мӯъминонро аз куфри қалби онҳо бохабар месозад. Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “Масҳара ва таъна задани динро идома диҳед. Ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) бо фуруд овардани сура ё бохабар сохтани Паёмбараш он чиро, ки аз ошкор шуданаш ҳарос доред, берун месозад.”

﴿٦٥﴾ Ва эй Паёмбар, агар аз мунофиқон баъди огоҳ кардани Аллоҳ (ҷ) туро аз он чи дар қалбашон пинҳон мекунанд, оиди таъна задани дин ва дашноми мӯъминон пурсон шавӣ, бегумон чунин мегӯянд: “Мо бо якдигар шӯҳӣ ва бозӣ мекардем ва дар гуфтаҳои хештан ҷиддӣ набудем.” Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “Оё бо Аллоҳ (ҷ) ва оятҳояш ва Паёмбараш шӯҳӣ мекардед?!”

﴿٦٦﴾ Бо овардани ин баҳонаҳои сохта маъзарат-

хоҳӣ макунед. Ҳамоно шумо баъд аз пинҳон кунонидани куфратон бо масҳара намудани дини Аллоҳ (ҷ) онро ошкор кардед. Агар аз гуноҳи як гурӯҳатон барои тарки нифок, тавба кардан ва ибодати ҳолисона даргузарем, гурӯҳи дигарро ба сабаби идома додани мунофиқӣ ва тавба накардан аз ин амал уқубат мекунем.”

﴿٦٧﴾ Мардони мунофиқ ва занони мунофиқ дар сифати нифок аз навъи ҳам буда, ҳеч фарке надоранд. Онҳо баръакси сифати мӯъминон ҳастанд. Мардумро ба кори ҳилофи шариат амр мекунанд ва аз амали нек боз медоранд ва бухл варзида, молашонро дар роҳи Аллоҳ (ҷ) сарф намекунанд. Итоати Аллоҳ (ҷ)-ро тарк карданд ва Аллоҳ (ҷ) низ онҳоро аз тавфиқи Худ маҳрум гардонид. Бешак, мунофиқон касоне ҳастанд, ки аз итоати Аллоҳ (ҷ) ва роҳи дуруст ба сӯи исён ва гумроҳӣ берун шудаанд.

﴿٦٨﴾ Аллоҳ (ҷ) ба мардон ва занони мунофиқ ва кофироне, ки аз ин ақида тавба намекунанд, ваъдаи оташи дӯзахро дода аст, онҳо ба дӯзах даромада, онҳо ҷовидон мемонанд. Дӯзах барои азобашон кофӣ аст ва Аллоҳ (ҷ) онҳоро аз раҳматаш дур сохта ва барояшон азоби доимӣ аст.

### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Рафтор ва хусусиятҳои зишти мунофиқон бисёр аст. Аз ҷумла иқдом ба савгандҳои дурӯғ, душманӣ ва масҳараи Худову Расул ва мӯъминон, эҳсоси ҳарос аз фуруд омадани сураи Куръон, ки онҳоро шарманда мегардонад, бо овардани баҳонаи шӯҳӣ ва бозӣ маъзаратхоҳӣ аз тамасхури дин, дар ҳоле ки ин кори онҳо маънои иқрори гуноҳро дорад, балки узри бадтар аз гуноҳ аст;

2. Дар мавриди дин ва аҳкоми он ҳазлу шӯҳӣ дуруст нест. Аз роҳи ботил фуру рафтан дар масъалаҳои марбут ба Худову сифатҳои ӯ ва Паёмбар (с) куфр дониста мешавад;

3. Мунофиқӣ бемории беилочи дар миёни башар решадор аст. Шахсони гирифтори ин беморӣ дар ҳама давраи замон ба ҳам монанд ҳастанд. Онҳо мардумро ба кори бад ташвиқ карда, аз амалҳои нек манъ мекунанд ва аз ҳарчи моли худ дар роҳи Худо ва ҳуқуқи вочибашон даст қашида, бухл менамоянд;

4. Ҷазо аз навъи амал аст. Ҳар ки фармонҳои илоҳиро тарк карда, ба қорҳои нораво даст мезанад, Худо ӯро аз раҳмат ва тавфиқи Худ маҳрум гардонид, ба ҳолаш раҳо месозад.



69 Шумо мунофиқон дар куфр ва масхара намудани Аллоҳ (ҷ), Паёмбар ва мӯъминон ба монанди умматҳои тақибгари собиқ ҳастед. Онҳо аз лиҳози қувват аз шумо қавитар ва аз лиҳози мол ва фарзандон аз шумо бештар буданд. Пас аз ҳиссаи дар тақдир чудошудаи ҳештан баҳра бурданд, сипас шумо мунофиқон монанди онҳо аз ҳиссаи дар тақдир чудошудаатон баҳра бурдед ва монанди онҳо ба тақзиби ҳақ, таъна задани дин ва ғайри он фуру рафтед. Аъмоли ин ҷамоаи мавсуф ба сабаби куфр варзидан дар дунё ва охират ботил гаштааст. Ва ин ҷамоа зиёнкоронеанд, ки худро ба ҳалокат андохтаанд.

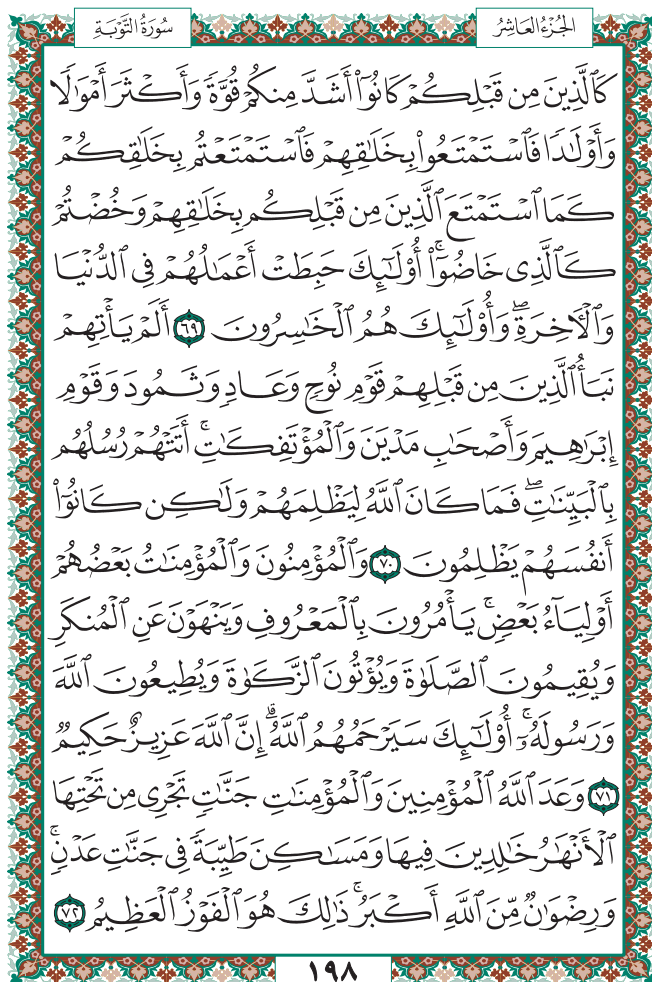
70 Оё ба ин мунофиқон хабари умматҳои тақибгари гузашта ва азобашон аз қавми Нӯҳ ва Худ ва Солеҳ ва Иброҳим ва Асҳоби Мадян ва деҳаҳои қавми Лут наомада аст?! Паёмбаронашон бо далелҳои возеҳ наздашон омаданд. Пас Аллоҳ (ҷ) дар ҳаққи онҳо ситам накардааст. Ба дурустӣ ки паёмбаронашон онҳоро бим дода буданд. Валекин онҳо худ бо куфр ва тақзиби паёмбарон бар чони худ ситам карданд.

71 Мардони боимон ва занони боимон баъзеашон дӯст ва ёвари баъзеи дигаранд. Чунки пайванди имон онҳоро бо ҳам ҷамъ месозад. Ба кори писандида амр ва аз кори нописанд наҳй мекунанд. Ибодати Парвардигор аз яктопарастӣ, намоз, рӯза ва ғайри он кори писандида ва аммо гуноҳ аз куфр, ширк, судхӯрӣ ва ғайра кори нописанд аст. Ва намози худро ба сурати комил барпо медоранд ва закоти молашонро мепардозанд ва аз фармудаҳои Аллоҳ ва Расулаш фармон мебаранд. Аллоҳ (ҷ) ин ҷамоаи дорои сифатҳои неки номбаршударо ба раҳмати Худ дохил месозад. Ба дурустӣ ки Аллоҳ (ҷ) Зоти ҳамеша Ғолиб буда, дар офариниш, тадбири кори бандагон ва аҳкомаш бағоят Ҳаким аст.

72 Аллоҳ (ҷ) ба мардони боимон ва занони боимон дар рӯзи қиёмат боғҳоро ваъда додааст, ки аз зери қасрҳои наҳрҳо ҷорӣ буда, онҳо дар ин макон абадӣ мемонанд. Минбаъд дар он намемиранд ва неъмат ба онҳо расида густа намешавад. Ва инчунин ваъда додааст, ки онҳоро дар боғҳои истиқоматаш ҷовидон ба манзилҳои зебо дохил мекунад ва он рӯз ризои Аллоҳ (ҷ) барояшон аз ҳамаи ин неъматҳо бузургтар аст. Ин мукофот ҳамон комёбии бузургест, ки ҳеҷ комёбӣ ба он наздик ва баробар намешавад.

#### ❖ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Азоби тамоми кофирону мунофиқон дар ҳама давраи замон як сабаб дорад. Пеш гузоштани дунё аз охират, саргармӣ ба айши дунё, тақзиби паёмбарон, макру фиреб ва аҳдшиканиӣ аст;
2. Ба сабаби куфр варзидан ва тақзиби паёмбарон ҳалок гаштани умматҳои гузашта ба шахсони оқил дарси ибрат ва панд аст;
3. Мардону занони мӯъмин як миллат буда, бо ҳам алоқаи зич доранд ва якдигарро дар корҳои неқ кӯмак мерасонанд. Дилҳои онҳо дар муҳаббат ва самимият бо ҳам муттаҳид аст;
4. Ризои Аллоҳ (ҷ) аз неъматҳои ҷаннат бузургтар мебошад. Зеро саодати рӯҳонӣ аз хушбахтии ҷисмонӣ беҳтар аст.



يَتَّيْنَاهَا النَّبِيُّ جِهْدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ  
وَمَا لَهُمْ جَهَنَّمَ وَيْسَ الْمَصِيرِ ﴿٧٦﴾ يَخْلِفُونَ بِاللَّهِ مَا قَالُوا  
وَلَقَدْ قَالُوا كَلِمَةَ الْكُفْرِ وَكَفَرُوا بَعْدَ إِسْلَامِهِمْ وَهُمْ  
بِمَا لَمْ يَتَنَالُوا وَمَا نَفَعُوا إِلَّا أَنْ أَغْنَاهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ  
مِنْ فَضْلِهِ فَإِنْ يَتُوبُوا يَكْ خَيْرًا لَهُمْ وَإِنْ يَتَوَلَّوْا يُعَذِّبْهُمْ  
اللَّهُ عَذَابًا أَلِيمًا ﴿٧٧﴾ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ فِي الْأَرْضِ  
مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿٧٨﴾ وَمِنْهُمْ مَنْ عَاهَدَ اللَّهُ لَنْ لَا تُقَاتِلَ  
مِنْهُمْ فَضْلِهِ لَتَصَّدَّقَنَّ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الصَّالِحِينَ  
﴿٧٩﴾ فَلَمَّا أَتَاهُمْ مِنْ فَضْلِهِ بَخِلُوا بِهِ وَتَوَلَّوْا وَهُمْ  
مُعْرِضُونَ ﴿٨٠﴾ فَأَعْقَبَهُمْ نِفَاقًا فِي قُلُوبِهِمْ إِلَى يَوْمِ يَلْقَوْنَهُ  
بِمَا أَخْلَفُوا اللَّهَ مَا وَعَدُوهُ وَبِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ﴿٨١﴾  
أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ وَأَنَّ اللَّهَ  
عَلَّمَ الْغُيُوبِ ﴿٨٢﴾ الَّذِينَ يَلْمِزُونَ الْمُطَّوِّعِينَ مِنَ  
الْمُؤْمِنِينَ فِي الصَّدَقَاتِ وَالَّذِينَ لَا يَجِدُونَ إِلَّا جُهْدَهُمْ  
فَيَسْخَرُونَ مِنْهُمْ سَخِرَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٨٣﴾

﴿٧٣﴾ Эй Фиристодаи Мо, ба муқобили кофирон бо шамшер ва ба муқобили мунофиқон бо забону ҳуччат ҷиҳод кун ва бар ин ду тоифа сахт бигир. Зеро онҳо ба чунин муомила лоиқанд. Ва қароргоҳи онҳо рӯзи қиёмат дӯзах аст ва дӯзах ҷои ниҳоят бад аст.

﴿٧٤﴾ Мунофиқон ба номи Аллоҳ (ҷ) қасами дурӯғ меҳӯранд, ки он чи аз онҳо бароят аз хабари дашном додани ту ва таъна задани динат расида аст, нодуруст аст ва онҳо ин суханро нагуфтаанд. Ва ба дурустӣ ки онҳо калимаҳои куфри хабараш ба ту расидаро гуфтаанд ва баъди худро муъмин нишон додан, кофир буданашонро ошкор намуданд. Ва яқинан мунофиқон қасди аз байн бурдани Расули Худо (с)-ро карданд, вале ба хостаашон нарасиданд ва мунофиқон чизеро айб нагирифтанд ва инкор накарданд, магар он ки Аллоҳ (ҷ) аз фазлаш ба онҳо аз моли ғанимати ба Паёмбараш инъом намуда эҳсон карда, тавонгарашон сохт.<sup>1</sup> Агар аз нифоқ тавба кунанд, ин тавбаи онҳо аз боқӣ мондан бар нифоқ беҳтар аст ва агар аз тавба рӯй гардонанд, Аллоҳ (ҷ) онҳоро дар дунё аз роҳи кушташавӣ, асир афтодан ва дар охират бо оташи дӯзах азоби дардовар мекунад. Ва онҳо дар замин ҳеҷ корсоз ва ёрирасоне надоранд, ки аз азоби илоҳӣ раҳояшон намуда, укубатро дур созад.

﴿٧٥﴾ Ва баъзеи мунофиқон бо Аллоҳ (ҷ) паймон баста гуфтанд, ки: **“Савганд меҳӯрем, ки агар Аллоҳ (ҷ) барои мо аз лутфу эҳсонаш ато кунад, ба муҳтоҷон садақа медиҳем ва аз ҷум-**

**лаи бандагони солеҳ мегардем.”**

﴿٧٦﴾ Пас чун Аллоҳ (ҷ) ба онҳо аз лутфу эҳсони Худ дод, ба ваъдаи хеш вафо накарданд, балки молҳояшонро манъ намуда, чизеро садақа надоданд ва аз тоати Аллоҳ (ҷ) пушт гардониданд ва онҳо одаташон аз тоату ибодат рӯй тофтанд.

﴿٧٧﴾ Пас, Аллоҳ (ҷ) нифоқро то рӯзи қиёмат ба сабаби хилофкорӣ ба паймони илоҳӣ ва ба сабаби он ки дарӯғ мегуфтанд, дар дилашон собит ва оқибати ҳолашон гардонид.

﴿٧٨﴾ Оё мунофиқон намедонистанд, ки Аллоҳ (ҷ) ҳамаи макри дар маҷлисҳо махфӣ нигоҳ доштаашонро медонад ва оё намедонистанд, ки Аллоҳ (ҷ) Донандаи ғайбхост?! Ҳеҷ чиз аз кардаҳои онҳо аз илми Ӯ пинҳон нест ва ҳатман мунофиқонро ба сазои кирдорашон мерасонад.

﴿٧٩﴾ Мунофиқон муъминони тавонгари ихтиёрӣ садақадиҳандаро айб мегиранд ва инчунин фақиронро айб мегиранд, ки барои садақа додан ҷуз ба ҳадди тавонашон моле намеёбанд. Мунофиқон дар ҳаққи ҳамин муъминон бо таъна ва масҳара мегӯянд: **“Тавонгарон барои худнамоӣ садақа медиҳанд ва аз садақаи ками фақирон ҷӣ суд?!”** Аллоҳ (ҷ) ҳамчун ҷазои масҳараашон ба ҳолашон масҳара карда аст ва онҳоро азоби дардовар аст.

### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Дар муқобили кофирон ва мунофиқон ҷиҳод кардан фарз мебошад. Ҷиҳоди кофирон бо дасту дигар навъи аслиҳаи ҷангӣ буда, ҷиҳоди мунофиқон бо ҳуччат ва забон иҷро мешавад;
2. Мунофиқон бадтарин инсонанд. Чунки онҳо аҳдшиканӣ карда, дар ивази неқӣ бадӣ мекунад;
3. Ин оятҳо ифодагари он аст, ки аҳдшиканӣ ва ваъдахилофӣ эҷодгари нифоқ аст. Аз ин рӯ, бояд муъмин аз он бипарҳезад;
4. Нерӯи ҷисмонӣ ва қору фаъолият дар оятҳои мазкур ситоиш шуда аст. Ин ду дар ҷойи мол қарор дошта, барои ба эътибор гирифтани усули сарвати ом ва бардоштани мақоми коргар ҳамчун асли бузург шинохта мешавад.

1. Яъне, Паёмбар (с) ҳеҷ сифати зишт ва арзандаи айб гирифтани надорад, магар он ки аз баракати қудуми вай ба Мадинаи Мунаввара мунофиқон соҳиби амвол гаштанд. Ин тарзи баён дар илми балоғат **“таъкиди мадҳ бо шеваи зоҳиран мазаммат”** ном дорад. Ба ин маъно, ки ин сифати Паёмбар (с) ва Исломи бояд сӯтуда шавад, аммо мунофиқони бадтинат аз ин неқиҳо чашм мепӯшанд. (Мутарҷим)



80 Эй Фиристодаи Мо, барои мунофиқон талаби омӯрзиши гуноҳ бикун ё омӯрзиши онро талаб макун, агар ҳафтод маротиба ҳам барои онҳо омӯрзиш бихоӣ, бо ин вучуд ҳаргиз Аллоҳ (ҷ) онҳоро мағфират намекунад. Зеро онҳо ба Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш кофир гаштаанд ва Аллоҳ (ҷ) ба касоне, ки дидаю доништа ва барқасд аз доираи шариаташ берун шудаанд, тавфиқи ҳидоят ба сӯи ҳақро намедихад.

81 Мунофиқони аз ҷанги Табук ақибнишинӣ карда, ба сабаби аз ҷиход нишастанашон, ки бо ин кор хилофи Паёмбар (с) амал карданд, хушхол шуданд ва монанди мӯъминон дар роҳи Аллоҳ (ҷ) бо ҷон ва молҳояшон ҷиход кардандро нарасиданд ва ба мақсади дилсард ва рӯҳафтода сохтани мӯъминон хитоб ба онҳо гуфтанд: “Дар ин ҳавои гарм барои рафтани ба ҷиход ҳаракат накунед.” Ҷанги Табук дар мавсими гарм ба вуқӯъ пайваста буд. Эй Паёмбар, ба онҳо бигӯ: “Агар мунофиқон ин ҳақиқатро медонистанд, гармии оташи дӯзах, ки мунтазирашон аст, аз гармии фирор кардашон саҳттар аст.”

82 Пас бигузур ин мунофиқони аз ҷиход ақибнишинӣ карда дар ҳаёти дунёи фанӣ андак биханданд ва дар ҳаёти абадии охират бисёр мегирианд. Ин ҷазои куфру маъсиятхоест, ки онро дар дунё бо дастони хеш касб кардаанд.

83 Пас эй Паёмбар, агар Аллоҳ (ҷ) туро аз сафарат назди гурӯҳе аз мунофиқони бар нифоқ устувор бозгардонад, сипас аз ту дархости дар ҷиходи навбатӣ баромаданро кунанд, ба онҳо бигӯ: “Минбаъд шумо ҳеҷ гоҳ ҳамроҳи ман ба ҷиход берун намешавед. Ин барои шумо уқубат ва барои мо парҳез аз он ҳама фасодхоест, ки дар сурати ҳамроҳи мо буданатон руҳ медиҳад. Бешак, шумо ба ақибнишинӣ аз ҷанги Табук розӣ шудед. Пас дар манзилатон бо беморону занону кӯдакони дар хона монда биншинед.”

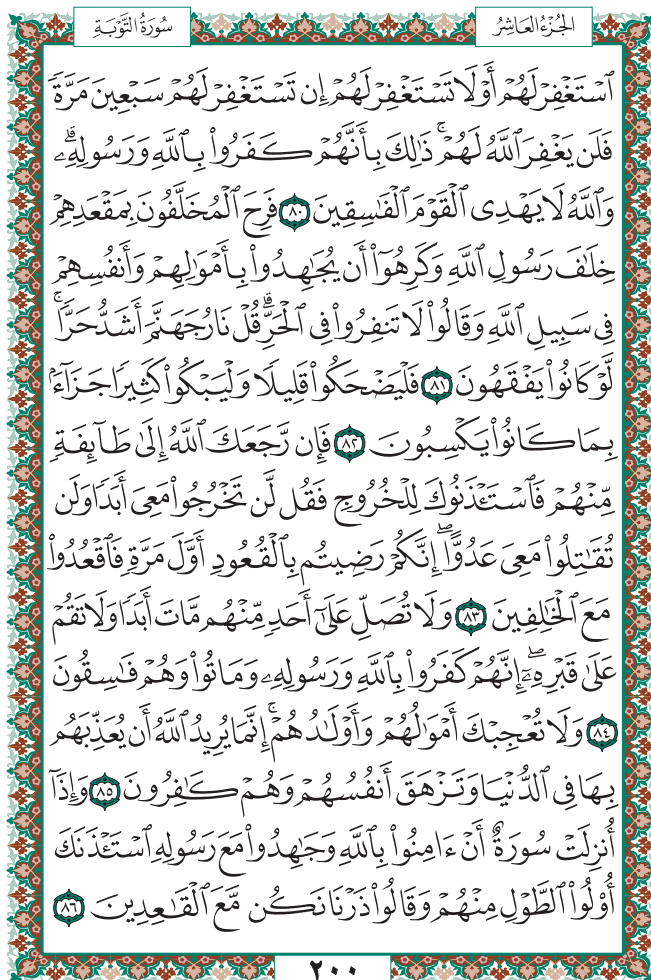
84 Ва эй Паёмбар, ҳаргиз бар касе аз ҷавидағони мунофиқон намоз магузор ва барои дуову талаби мағфират сари қабраш наист. Зеро онҳо ба Аллоҳ (ҷ) ва Расулаш кофир шуда, дар ҳолати ҳуруҷ аз фармони Парвардигор ҷавидағанд. Ҳар кас дар чунин ҳолат бимирад, барои вай намози ҷаноза хондан ва дуои мағфират кардан дуруст нест.

85 Молҳо ва фарзандони ин мунофиқон туро ба ҳайрат наорад. Ҳамоно Аллоҳ (ҷ) меҳаҳад онҳоро бо ҳамин молу фарзандонашон азоб кунад ва низ ҷонашон дар ҳолати куфр аз баданашон берун гардад.

86 Ва чун Аллоҳ (ҷ) бар Паёмбараш Муҳаммад (с) сураеро нозил кунад, ки ба Аллоҳ (ҷ) имон оред ва ҳамроҳи Расулаш ба ҷиход бароед, мунофиқони тавонгар аз ту иҷозаи аз ҷанг нишастан пурсида мегиранд: “Моро гузор, то бо ашхоси нотаъони ва барҷомонағони маъзур бошем.”

### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. То он ки кофир дар ҳолати куфри худ боқӣ аст, дар ҳаққи вай талаби омӯрзиш ва дуо кардан ғоиланад;
2. Оятҳои қарима далолат мекунад, ки инсон махлуқи кӯтоҳназар аст. Доим дар бораи замони ҳозир фикр мекунад, аммо оиди замони оянда ва ҳодисаҳои он намеандешад;
3. Вақте замони ибодат фаро расад, дар иҷрои он бепарвоя аз нишонаи уқубати илоҳӣ буда, бандаро аз анҷомаш дилсард месозад;
4. Оятҳои қарима далолат мекунад, ки хондани намози ҷаноза бар мӯъминон, зиёрати қабри онҳо ва дар ҳаққашон дуои нек кардан ҷоиш аст. Паёмбар (с) дар ҳаққи мӯъминони ҷавидағони фармони Аллоҳ (ҷ) ба ҷиход бароед, мунофиқони тавонгар аз ту иҷозаи аз ҷанг нишастан пурсида мегиранд: “Моро гузор, то бо ашхоси нотаъони ва барҷомонағони маъзур бошем.”



رَضُوا بِأَن يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطُبِعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ ﴿٨٧﴾ لَكِنَّ الرُّسُولَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ وَأُولَئِكَ لَهُمُ الْخَيْرَاتُ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٨٨﴾ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿٨٩﴾ وَجَاءَ الْمُعَذِّرُونَ مِنَ الْأَعْرَابِ لِيُؤْذَنَ لَهُمْ وَقَعَدَ الَّذِينَ كَذَبُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ سَيُصِيبُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٩٠﴾ لَيْسَ عَلَى الضُّعَفَاءِ وَلَا عَلَى الْمَرْضَى وَلَا عَلَى الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ مَا يَنْفِقُونَ حَرَجٌ إِذَا نَصَحُوا لِلَّهِ وَرَسُولِهِ مَا عَلَى الْمُحْسِنِينَ مِنْ سَبِيلٍ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٩١﴾ وَلَا عَلَى الَّذِينَ إِذَا مَا أَتَوْكَ لِتَحْمِلَهُمْ قُلْتَ لَا أَجِدُ مَا أَحْمِلُكُمْ عَلَيْهِ تَوَلَّوْا وَعَيْبُهُمْ تَفِيضٌ مِنَ الدَّمْعِ حَزَنًا أَلَّا يَجِدُوا مَا يَنْفِقُونَ ﴿٩٢﴾ إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ وَهُمْ أَغْنِيَاءُ رَضُوا بِأَن يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطُبِعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٩٣﴾

﴿٨٧﴾ Мунофиқон вақте ба мондан бо шахсони маъзури хонашин розӣ гаштанд, барои худ ҳолати пасту хори ро писандиданд ва Аллоҳ (ҷ) ба сабаби куфру нифок бар дилашон муҳр ниҳод. Пас онҳо қореро, ки дар он нафъашон бошад, намефаҳманд.

﴿٨٨﴾ Аммо Паёмбар ва мӯъминони ҳамроҳаш монанди мунофиқон аз ҷиходи Аллоҳ (ҷ) ақибнишинӣ накарданд, балки бо ҷон ва молҳои худ ҷиход намуданд. Ва аҷрашон назди Парвардигор ба даст овардани манфиатҳои дунявӣ аз ноил шудан ба пирӯзӣ ва касби моли ғанимат аст ва дар охират дохили ҷаннат гашта, ба матлуби хеш мерасанд ва аз азоб наҷот меёбанд.

﴿٨٩﴾ Аллоҳ (ҷ) барои онҳо боғҳоро омода карда аст, ки аз зери қасрҳои он рӯдҳо ҷорӣ аст, онҳо ба таври абадӣ мемонанд. Дигар фано намешаванд. Ҳамин подош растагории бузургест, ки ҳеҷ қомебӣ бо он баробар нест.

﴿٩٠﴾ Ва қавме аз бодиянишинони Мадина ва атрофи он бо овардани узр назди Паёмбари Худо (с) омаданд, то барояшон рухсати нарафтан ба ҷиходро диҳад ва ғайри инҳо қавми дигаре, ки ҳеҷ узреро матраҳ накардаанд, аз ҷиход ақиб ништастанд, зеро дар даъвои имон доштан ба Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш дурӯғ гуфтанд. Ҳамоно ба ин гурӯҳ ба сабаби ин куфрашон азоби дардовар хоҳад расид.

﴿٩١﴾ Дар боби нарафтан ба ҷиход бар занон, кӯдакон беморон, нотавагон, нобиноён ва

шахсони фақире, ки мол намеёбанд, то онро барои омодагии ҷиход харҷ кунанд, ҳеҷ гуноҳе нест. Чунки онҳо узр доранд. Ба шарт он ки бо Аллоҳ (ҷ) ва Паёмбараш ҳолис бошанд ва ба аҳкоми динаш амал кунанд. Роҳе барои уқубати шахсони некӯкори маъзур нест. Ва Аллоҳ (ҷ) ба бандагони некӯкораш бағоят Бахшандаи Меҳрубон аст.

﴿٩٢﴾ Ва эй Паёмбар, инчунин он қасоне, ки вақте наздат омаданд, аз ту хостанд онҳоро ба марқабҳо савор кунӣ ва дар посух гуфти: **“Ман марқаб надорам, ки барои рафтан ба ҷиход шуморо бар он савор кунам.”** чун ҷавоби тӯро шуниданд, аз наздат баргаштанд, дар ҳоле ки оби чашмонашон бо изҳори таассуф, ки на назди ту ва на назди худ марқаб наёфтанд, ҷорӣ мешуд, бар инҳо низ барои адами ширкат дар ҷиход гуноҳе нест.

﴿٩٣﴾ Чун Аллоҳ (ҷ) дар оятҳои мазкур шахсони маъзуреро зикр кард, ки аз азоб истисно ҳастанд, дар ин оят шахсони лоиқи уқубатро баён намуда гуфт: **“Роҳи уқубат ва мучозот бар ҳамонҳое кушода аст, ки аз ту Паёмбар барои нарафтан ба ҷиход рухсат мебаранд, дар ҳоле ки қудрати омодашавӣ ба ҷиходро доранд, чунки ҳамаи шароиташон фароҳам аст. Онҳо барои хештан пастиву хори ҳамроҳи хонашинон боқӣ монданро писандиданд ва Аллоҳ (ҷ) бар дилашон муҳр ниҳод. Дигар аз шунидани панд таҳти таъсир қарор намегиранд. Ва онҳо ба сабаби ҳамин муҳри дилашон ғайри зарари худро намедонанд то он чи барояшон манфиат дорад, ихтиёр карда, аз қорҳои зиёновар дӯрӣ ҷӯянд.”**

### ❁ Баъзе аз дарсу ибрати оятҳои зикргашта:

1. Мучоҳидон дар дунё некиҳои зиёд касб мекунанд. Агар дар ин дунё роҳат набинанд, бегумон дар охират соҳиби ҷаннат шуда, аз азоби Парвардигор наҷот меёбанд;

2. Асосан вақте шахс аз пеши худ ихтиёран ба мардум некӣ кунад, агар дар ин маврид аз ӯ кӯтоҳӣ сар занад, мучозот намешавад;

3. Ҳар қас нияти қори хайр карда, барои иҷрои он ба андозаи тавонаш талош намояд, аммо онро анҷом дода натавонад, дар мақоми шахсе қарор мегирад, ки гӯё он амалро кардааст;

4. Исломи дини адолатпарвар ва мантиқӣ мебошад. Барои ҳамин уқубатро барои мунофиқоне муқаррар кардааст, ки бо вучуди доштани шароити ширкат дар ҷиход, назди Паёмбар (с) омада, бо ҳар баҳонаҳои сохта ақибнишинӣ карданд.